



# EL PREGONER DE TORRES

Juliol 2020

## No abaixem la guàrdia



## Sumari

<b>1</b>	<b>CULTURA</b> Obsequi d'un àlbum al pubillatge 2018/19; La revetlla de Sant Joan; Ajornada la celebració del 50è aniversari sardanes a Torres de Segre.
<b>5</b>	<b>MEDI AMBIENT I PROMOCIÓ TURÍSTICA</b> Nou horari La fusteria; Rescat cria de xoriguer; Albirament voltors Utxesa.
<b>6</b>	<b>ESPORTS</b> C.E. Torres de Segre i C.At. Futbol Sala es fusionen; Tornem a gaudir del Barça a la Penya; Un 'Mulla't per l'esclerosi múltiple' diferent.
<b>8</b>	<b>ACTUALITAT</b> Evolució de la Covid-19 durant el juny; Afectació Covid-19 i actuacions; La veu de les nostres perruqueries; Nou tractament contra mosca negra; Registre pluja consecutiva d'un juny marcat per les tempestes; Assemblea General Societat de Caça; Tot a punt per iniciar Casal d'Estiu; La Llar d'Infants inicia els preparatius pel nou curs escolar; Finalització del mural durant la Setmana Europea de l'Energia Sostenible; Igualtat social, homenatge víctimes Covid-19 i rebuig violència.
<b>20</b>	<b>LA NOTÍCIA MÉS DESTACADA (especial pàgina)</b> <i>Una campanya amb molts imprevistos; La veu de la nostra pàgina.</i>
<b>25</b>	<b>ACTUACIONS</b>
<b>31</b>	<b>LA FOTOGRAFIA DEL MES (Josep Manel Prada)</b>
<b>32</b>	<b>L'ENTREVISTA (grup voluntàries Covid-19)</b>
<b>34</b>	<b>SABIES QUE</b> <i>Història de 'La Pista del Cafè Virgínia'</i>
<b>CT</b>	<b>L'AGENDA DEL MES DE JULIOL QUEDA AJORNADA</b> <i>Text i fotografia de Quim Estadella (pedregada 16 juny)</i>

## TELÈFONS D'INTERÈS

### EQUIPAMENTS I SERVEIS MUNICIPALS

<b>Ajuntament</b>	973 796005	www.torressegre.cat
<b>Consultori Mèdic</b>	973 792252	8:30 – 15:00h (Infermeria i medicina)
<b>Biblioteca</b>	973 796529	16:30 - 20:00h (Dilluns a Dijous) 09:00 - 13:00h (Dimecres i divendres)
<b>C. Torres Energia</b>	973 792828	8 – 15:30h www.torresenergia.cat
<b>Polícia Local</b>	<b>696 982 734</b>	7:30 – 14:30h / 13:30 – 21:00h
<b>Escola</b>	973 796335	agora.xtec.cat/ceipcarrassumada
<b>Llar d'Infants</b>	973 792319	
<b>Llar de Jubilats</b>	973 796496	16:00 - 20:00h
<b>Fusteria (Utxesa)</b>	973 796394	https://utxesa.org/
<b>Farmàcia</b>	973 796084	9- 14h / 17-20:30h (Dilluns a Divendres) 9:30 - 13:30h (Dissabte)
<b>CAP Alcarràs</b>	973 795725	alcarras.lleida.ics@gencat.cat
<b>Emergències</b>	<b>112</b>	<b>Emergències Mèdiques 061</b>
<b>Mossos Esquadra</b>	112 o 973 700050	
<b>Bombers Lleida</b>	112 o 973 030100	

### HORARIS AUTOCAR «Lleida – Torres de Segre» 122

Dilluns a dissabtes feiners			Dilluns a divendres feiners	
Lleida - Torres	Torres - Lleida		Lleida - Torres	Lleida - Torres
9:10	7:55		7:15	7:45
11:30	9:30		19:00	12:00
12:30	12:30		21:00	18:00
14:00	15:15			19:25

## PRESENTACIO

El juny és el sisè mes de l'any en el calendari gregorià i té 30 dies. El seu nom en llatí era *Iunius* i venia donat per la deessa romana *Juno*. Els seus símbols són el sol i la rosa. Aquest juny ha estat atípic en molts aspectes i també a nivell meteorològic. Segons el balanç fet pel *Servei Meteorològic de Catalunya (SMC)*, el mes de juny ha estat **el més plujós a Catalunya des del 1997 i el més fred des del 2013**. Episodis de pluges durant els primers dies que s'han anat repetint tot i no deixar registres importants al nostre municipi, el pas d'unes pertorbacions virulentes amb component elèctric i calamarsa, ressaltant sobretot la que ha afectat el passat dia 16 de juny sobre el nostre territori i camps fruiters i una mitjana de temperatures més fresques de les habituals en aquesta època... ha estat la crònica d'un mes que ha donat la benvinguda a l'estiu gairebé sense adonar-se'n, tret d'un parell de dies on el mercuri ha sobrepassat els 36 graus.

Gairebé sense adonar-nos-en enguany hem passat de l'hivern a l'estiu sense comptar amb la primavera. La segona setmana de març s'anuncià la declaració d'un Estat d'Alarma que ha decaigut el 22 de juny, per fer front a la lluita contra el coronavirus. De sobte es van buidar els carrers. Així ho documenten les imatges dels dies més durs de la pandèmia com consta a unes hemeroteques que seran de consulta obligada pels historiadors del futur. És per això que enguany hem passat de l'hivern a l'estiu, que ha arribat sense reparar en les estacions i una mica a l'expectativa de saber si també el 'perdrem' com va passar amb la primavera per aquest repunt del virus que sembla colpejar la nostra regió sanitària. A pocs dies d'entrar a l'era de la mal anomenada 'nova normalitat' ja hem pogut comprovar que la guerra contra la *Covid-19* no s'ha acabat ni de bon tros.

L'estiu ha arribat però la prudència i la responsabilitat de tothom sempre serà bona consellera per definir el que ens tocarà viure en endavant.

Edita: Ajuntament de Torres de Segre

Dipòsit legal: DL L 1725-2015

Redacció i maquetació: JOAN COMPANYS CABAU

Col·laboració: CHRISTIAN ARANDA CUBELES

Impressió: Anfigraf S.A.

Contacte: [revistaelpregonerdetorres2@gmail.com](mailto:revistaelpregonerdetorres2@gmail.com)



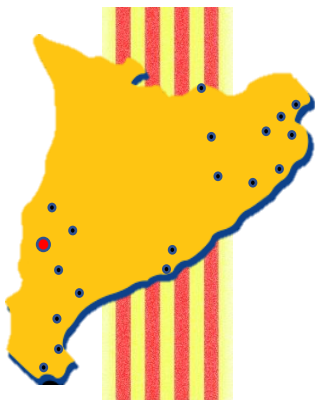
# Cultura

## OBSEQUI D'UN ÀLBUM FOTOGRÀFIC I UN 'PENDRIVE' ALS MEMBRES DEL PUBILLATGE 18/19

Aquest mes de juny, l'Ajuntament de Torres de Segre ha obsequiat als i les membres del Pubillatge 2018/2019 amb un àlbum amb les fotografies més rellevants de les dues darreres Festes Majors d'hivern. Juntament amb l'àlbum, els hem fet entrega també d'un llapis de memòria amb la totalitat de les imatges preses pel *fotògraf Jordi Antó*. En aquest recull s'hi poden veure les imatges tant del dia en que van ser proclamats com el dia en que van passar el relleu als nous i a les noves representants.

L'Ajuntament tenia previst aprofitar la *festivitat de Sant Jordi* del passat 23 d'abril per tal de fer l'acte públic d'aquest obsequi però, degut al confinament, s'ha hagut de variar la data.

Amb aquesta entrega, el Consistori vol agrair a les **Pubilles i Dames, Hereu i Hereuet**, la seva presència durant tot l'any, tant en els actes més rellevants del nostre poble, així com la representació que han fet de *Torres de Segre* arreu de *Catalunya*. Un llarg recorregut per indrets diversos del territori on el nostre pubillatge ha participat en una cinquantena de trobades i actes amb la cultura catalana i el foment de les tradicions com a principals protagonistes:



- ✓ En pobles de la nostra comarca com *Rosselló, la Portella, Aitona, Alpicat, Balàfia...*
- ✓ En les trobades de més rellevància com *Montserrat, el Parlament de Catalunya o l'Elecció de la Pubilla i l'Hereu 2019 a Solsona.*
- ✓ En aquest període, en **Marcel Barberà** ha estat proclamat també **Hereu de la comarca del Segrià** en l'elecció del Pubillatge Co marcal a *Almacelles* el passat 1 de juny del 2019. Destaquem també que el nostre Hereu ens ha representat en nombroses trobades que van de punta a punta del nostre país. Des d'*Andorra (Escaldes- Engordany), Figueres o Gironella, la Catalunya Central i la Terra Alta,* fins a la costa en indrets com *Arenys de Mar o L'Escala...*

Esperem que aquest reconeixement, fet en nom de tot el nostre poble, els ajudi a tenir un bon record del seu any de pubillatge. Elles i ells, alhora, també han volgut adreçar-nos unes paraules del que ha estat un any de representació inoblidable:



"Ha estat un any especial i molt màgic, m'emporto molts bons moments, però sobretot una gran família!. El pubillatge m'ha permès descobrir un món de cultura".

*Aina Companys i Molins*  
(Pubilla)



"Ha estat un any ple d'emocions, de tradicions, de sortides i d'amistats. Agraeixo al meu poble l'oportunitat que em va donar i així poder gaudir d'aquesta experiència única".

*Anna Aguilà i Florensa*  
(Dama d'Honor)



"Jo ja vaig acompanyar a la meva germana al seu pubillatge. És una experiència molt enriquidora que m'ha servit per consolidar l'amistat amb les meves companyes i crear vincles nous amb els més petits".

*Eva Goixart i Serra*  
(Dama d'Honor)



"Gràcies a l'Ajuntament de Torres per obrir-me les portes d'un món que desconeixia. El pubillatge m'ha permès recórrer tot el país, coneixent nous municipis cada cap de setmana".

*Marcel Barberà i Duaiques*  
(Hereu local i comarcal)



“La meva mare i la meva padrina també van ser pubilles. Jo he gaudit molt amb els companys i les companyes, tant amb els grans com amb els petits”.

*Tinsa Garcia i Filella*  
(Pubilleta)



“Estic molt agraïda i contenta d’haver pogut participar al pubillatge perquè als llocs on vaig poder anar m’ho vaig passar molt bé i vaig conèixer a moltes i noves persones”.

*Noemí Rojo i Ramos*  
(Damisel·la)



“M’ha agradat molt tenir una faixa plena de pins dels diferents llocs on he anat. És un record de les visites i de les persones que he conegut. Allà on he estat sempre he explicat coses del nostre poble”.

*Àlex Miró i Solé*  
(Hereuet)



*Pubillatge Torres de Segre  
2018 - 2019*



**Membres de l’actual pubillatge 2019/2020:** Winona Olivera (Pubilla), Núria i Anna Roca (Dames d’Honor), Iona Prim (Pubilleta), Lourdes Castany i Carla Montoy (1<sup>a</sup> i 2<sup>a</sup> Dameta), Marc Torrelles (Hereu), Eric Sotillos (Hereuet) i Eduard Kevin Copacel (Fadrinet).

En endavant, centrarem el contingut d’aquest article parlant del **Pubillatge torressenc vigent**.

Com tots sabeu, per la **Festa Major de Santa Bàrbara 2019**, la nova Pubilla, Dames i Dametes i el nou Hereu, Hereuet i Fadrinet, prenen el relleu de la representació del nostre poble.

Malauradament, des de la seva proclamació només s’ha pogut fer la *sortida ‘Dels Traginers’ a Balsareny*, el dia 16 de febrer, ja que la *sortida a Montserrat*, prevista pel dia 15 de març

així com les posteriors fins a dia d’avui, s’han anul·lat per culpa de la *Covid-19*.

Un **comunicat oficial des de Foment de les Tradicions catalanes**, el dia 28 d’abril, sobre la situació de tot plegat a causa de la pandèmia, ens ha informat, entre altres coses, que:

- 1- **L’elecció de la pubilla i l’hereu de Catalunya es posposa al 2021**, per tant els i les actuals representants legals prorrogaran la seva vigència.
- 2- Es recomana **l’ajornament fins al 2021 de les diferents eleccions comarcals**.
- 3- Es recomana també als diferents ajuntaments que tenien previstos actes de relleu del seu pubillatge, compresos entre el març del 2020 i fins al març de 2021, que es sumin a aquest ‘procés d’hivernació’ de proclamació de nous candidats i candidates en el món del pubillatge.

*Un cop vista la impossibilitat del nostre pubillatge actual de fer moltes de les sortides previstes i davant les recomanacions de Foment de les Tradicions catalanes, que és qui s’encarrega de gestionar el Pubillatge arreu de Catalunya, l’Ajuntament de Torres de Segre ha decidit també posposar a l’any 2021 la proclamació de nous candidats i candidates. D’aquesta manera, donarem l’oportunitat al pubillatge de Torres 2019/2020 de gaudir del seu regnat tal com es mereixen. Tot i la presa d’aquesta decisió, el Consistori trobarà la manera per a que cap generació futura no es trobi exclosa del seu dret a formar part del pubillatge de Torres de Segre.*

**LA REVETLLA DE SANT JOAN, LA NIT MÉS MÀGICA DE L'ANY**

- dimarts 23 de juny -



Aquest any ens trobem immersos en una situació diferent i nova degut a la Covid-19, que ha fet que l'Ajuntament de Torres de Segre hagi hagut d'adaptar i canviar les activitats i festes populars del moment com la **Revetlla de Sant Joan**, per tal de seguir les directrius sanitàries i garantir la salut del veïnat. Tot i estar fora de l'Estat d'Alarma, cal no abaixar la guàrdia per evitar nous rebots que puguin retrocedir el nostre estat i portar-nos a un nou confinament.

La celebració de *Sant Joan* és una festa d'una gran riquesa ritual i simbòlica: el **foc**, les **cançons**, els **petards**, la **coca típica**... són elements essencials a **Catalunya** que donen el tret de sortida del solstici d'estiu.

Davant les recomanacions de *Protecció civil* d'evitar els actes multitudinaris, promoure activitats de petits aforaments a l'aire lliure i optar sempre per emprar les mesures de protecció i higiene per prevenir

contagis, l'Ajuntament ha decidit no organitzar ni el ball ni el sopar comunitari de la *Revetlla de Sant Joan*. Malgrat això, es va optar per celebrar aquesta nit màgica d'una manera més simbòlica i de petit format.

A les 19.30 hores del dimarts 23 de juny, alguns regidors de l'actual Consistori han anat a buscar la **Flama del Canigó** al municipi veí d'Alcarràs, que alhora la portava des de *Ponts*. A Alcarràs hi havia també d'altres comitatives de pobles del *Segrià* que s'hi havien desplaçat per rebre l'esperada flama i poder-la dur als seus respectius municipis.

Aquesta **Flama** es renova cada any al cim d'aquesta muntanya del Pirineu Català i centenars de voluntaris, voluntàries i equips de foc la **distribueixen arreu del Països Catalans per a que es puguin encendre els focs purificadors**, generalment en forma de fogueres, un dels elements propis d'aquesta festivitat d'estiu.

Aquest any però, només hi han pujat 3 excursionistes autoritzats que han recollit la Flama prèviament al **Castellet de Perpinyà** amb l'ajuda dels *Agents Rurals*. Posteriorment, s'ha pogut distribuir des de **Coll d'Ares** fins a **3.000 punts d'arreu dels Països Catalans**.

Cap a les 20.00 hores la Flama ha iniciat un recorregut pels carrers del nostre poble per a fer cap a la **plaça del Països Catalans** on l'Alcalde, en **Joan Carles Miró**, ha llegit el **Manifest proposat per "Òmnium Cultural"**. En aquest escrit s'han ressaltat quatre conceptes importants:



- ✓ *Catalunya és un país que té la seva principal fortalesa en la seva gent.*
- ✓ *En moments com els actuals la solidaritat i el suport mutu són les bases per seguir endavant.*
- ✓ *La situació també ha comportat increments de desigualtats, qüestionament de drets i llibertats i pèrdua de gent estimada.*
- ✓ *La reivindicació de la unitat de la llengua és com la de la Flama que, passi el que passi, no s'apaga mai.*



Visca la Flama del Canigó,  
visca els Països Catalans  
i visca Catalunya!

Un cop acabat el discurs, s'ha encès la foguera situada darrere del Poliesportiu amb la mostra del foc i s'ha repartit porcions de la tradicional Coca de Sant Joan entre els i les assistents. Aquest any també s'ha volgut obsequiar amb una espelma encesa amb la Flama del Canigó dins d'un petit recipient de vidre per a tothom que se la volgués emportar a casa.

Només ens queda esperar que l'any vinent puguem celebrar la *Revetlla de Sant Joan* tal com ho fèiem en edicions passades ja que aquesta festa és un pilar important de la nostra Cultura i Tradicions catalanes.



## AJORNADA LA CELEBRACIÓ DEL 50È ANIVERSARI DE LES SARDANES A TORRES DE SEGRE



Anys 1967. Concurs sardanista Torres de Segre (camp de futbol).  
Sortida de la 'Colla Assumpta'

**Cinquanta anys de sardanes a Torres de Segre.** Una exposició recollia la trajectòria sardanista de la nostra població, des dels seus orígens fins a l'actualitat.

Ballades, concerts, aplecs, colles sardanistes i cursos d'ensenyament de la sardana conformen el gran bagatge sardanista de *Torres de Segre*. Una trajectòria que els actuals membres de l'**Escola Sardanista** volien celebrar, tal com es mereix la important efemèride, amb tot un seguit d'activitats, preparades des de feia mesos, i que la

pandèmia provocada per la *Covid-19* ha deixat, de moment, en el rebost.

Cinquanta anys de sardanes que va iniciar la **colla sardanista Assumpta**, formada pel jovent de la vila. En aquests primers anys es van organitzar dos aplecs de la sardana, en els quals, sardanistes de la població com **Manel Portero, Juan Florensa, Àngel Ges, Tere Comelles i Josefina Puigvecino** van ensenyar a ballar sardanes a més de 150 persones, amb la col·laboració de l'Ajuntament.

Entre els anys **1966 i 1970** es van dur a terme **cursos d'ensenyament de la sardana a l'Escola**. Aquests cursos van permetre la participació de fins a quatre colles, del centre educatiu, en les trobades intercomarcals de *Borges Blanques, Corbins, Alcarràs i Torres de Segre*. Les sardanes també han estat sempre presents en les dues festes majors del municipi.

Aquest any també se celebra els **10 anys de l'Agrupació Escola Sardanista Torres de Segre**, entitat molt dinàmica que a banda dels cursos de sardanes han recuperat l'**Aplec de la Sardana** i han estat la *seu de la Trobada de Sardanistes Adults* l'any 2018, entre altres. Alguns dels sardanistes més veterans del poble havien format part de la **colla sardanista Ferma de Ponent**, que cessà l'activitat sardanista l'any 2018.

Tot plegat, mig segle d'història que es mereix un gran homenatge, a l'espera de l'esdevenir de la situació per cercar una nova data que permeti celebrar aquesta efemèride amb plenes garanties sanitàries.

# Medi Ambient i Promoció Turística

## NOU HORARI A LA FUSTERIA I REACTIVACIÓ DEL LLOGUER DEL REFUGI DELS PESCADORS



Amb la fase de represa, un cop superat l'estat d'alarma, 'La Fusteria' continuava amb el mateix horari que l'establert dins la Fase 3. Amb la nova normalitat, es preveia continuar obrint de dilluns a divendres i els dissabtes i diumenges.

### HORARI

Dilluns a divendres de 8:00 – 17:00

Dissabte i diumenge de 8:00 – 14:00 h.

La nova situació en la que ens vam trobar abans d'acabar el mes també ens havia permès la **reactivació del servei de lloguer** de l'edifici del '**Refugi dels pescadors d'Utxesa**', això sí seguint les corresponents mesures de seguretat i d'higiene. D'aquesta manera es reobrien les portes del refugi per a famílies i amics interessats en llogar l'espai i gaudir d'una jornada envoltada de natura. El reglament d'ús d'aquesta instal·lació s'havia modificat indicant, entre altres aspectes, que el nombre de persones màxim recomanat era de 15, com a mesura preventiva de l'expansió de la Covid-19. La situació a 1 de juliol ha canviat, per tant caldrà consultar en endavant la possibilitat de lloguer sempre hi quan estigui permesa segons evolució de la pandèmia. Per poder-ne fer ús, cal fer una sol·licitud prèvia adreçant-se al telèfon **660 61 26 15** o al correu electrònic **utxesa@utxesa.org**.



## RESCAT D'UNA CRIA DE XORIGUER



Ocell de la família dels falcònids. Una espècie que podem observar tant a Utxesa com al riu.

A principis de juny, els **tècnics de TDSNaTur** han portat una **cria de xoriguer** al **Centre de Fauna de Vallcaient de Lleida** després que un veí del nostre municipi se la trobés al terra del camí verd, a l'altura del 'mirador elevat del 19', en bon estat tot i no poder volar.

Després de contactar amb el centre de recuperació de fauna salvatge i comunicar la troballa, s'ha portat la cria d'aquesta espècie d'au cap a les seves instal·lacions on li faran una observació exhaustiva i la cuidaran fins que sigui autosuficient i es pugui alliberar de nou, al nostre espai natural. Segons la *Llei de protecció dels animals de Catalunya* el xoriguer està considerat **espècie protegida autòctona**.

## ALBIRAMENT DE VOLTORS A UTXESA, TESTIMONIS DE LA NATURALESA EN DIRECTE

Durant una jornada matinal de recollida de brossa pels voltants d'Utxesa, una tasca habitual degut a la gran quantitat de deixalles que es tiren, s'ha pogut observar una colònia formada per uns quants **voltors adults**. L'albirament d'aquestes aus, poc freqüents a la nostra zona, s'ha produït entre l'embassament d'Utxesa i Sarroca de Lleida on se'ls ha vist sobrevolant en cercles com és habitual en la seva naturalesa. Aquestes aus de rapinya carronyaires estaven en una finca en la que hi havia una vaca morta amb la que s'alimentaven. Encara que pugui semblar una imatge desagradable, gràcies a aquests animals carronyers – que s'alimenten exclusivament d'animals morts – podem gaudir del cicle de la vida essent testimonis directes d'aquesta escena dins el nostre terme municipal.



# Esports

## CLUB ESPORTIU TORRES DE SEGRE I CLUB ATLÈTIC FUTBOL SALA ES FUSIONEN

El **Club Esportiu Torres de Segre** assumirà, finalment, la gestió de tots els equips de futbol sala que fins ara havien competit amb el nom de **Club Atlètic Futbol Sala de Torres de Segre** i que, a partir de setembre, ja ho faran amb el nom del primer club, talment que el futbol camp.

La que ha estat *Junta de Futbol Sala* fins a dia d'avui, ha decidit acabar un cicle i desaparèix sense haver trobat relleu per continuar dins la mateixa secció.

Davant d'aquesta situació, amb la ferma voluntat que el futbol sala torressenc pugui continuar al nostre municipi, la *Junta del C.E. Torres*, encapçalada pel seu president **Marcos Gramun**, fins aleshores encarregada exclusivament de gestionar el futbol camp, ha decidit acceptar i tirar endavant la proposta amb el suport incondicional de la Junta sortint de futbol sala.

Encapçalar un nou projecte, gestionar administrativament, esportiva i econòmicament el futbol sala base i amateur del poble serà l'objectiu principal de la nova Direcció esportiva que ha volgut donar a conèixer les principals novetats en una **reunió informativa** que s'ha dut a terme a la *Sala d'Actes*, el passat divendres 26 de juny, on es s'han pogut explicar més en detall la planificació i resoldre dubtes al finalitzar la mateixa.

El nou projecte inclourà novetats amb una sèrie de canvis, en diferents aspectes, que pretenen millorar el funcionament del nostre futbol sala base i amateur. La novetat més destacada serà la **unificació de la samarreta entre les dues seccions** que defensaran el nom de *Torres de Segre* amb els colors arlequinats en detriment del verd i el negre.

S'ha obert el **termini d'inscripció de jugadors i jugadores, a partir de 4 anys, fins el proper divendres 31 de juliol**. Per qualsevol dubte podeu adreçar-vos al telèfon **607 225 168**.

No volem acabar aquesta notícia sense agrair la gran tasca desenvolupada per la *Junta del Club Atlètic Torres de Segre* al llarg d'aquests anys, amb el **Moisés Gómez** al capdavant aconseguint plegats fites prou importants dins el Club com l'ascens a primera, entre altres, i portant el nom de Torres per bona part de les pistes poliesportives d'arreu del territori. La bona notícia, malgrat cert punt de nostàlgia, és que el futbol sala torressenc, finalment, es manté viu i amb força per seguir formant als nostres jugadors i jugadores i per aconseguir molts èxits esportius.



## TORNEM A GAUDIR DEL BARÇA A LA PENYA

La **Penya Barcelonista de Torres de Segre** ha reobert les seves portes, després d'haver estat més de tres mesos tancada, per oferir el dimarts 30 el partit *FC Barcelona - Atlético de Madrid*. La Sala d'Actes s'ha habilitat perquè l'afició culer de la vila pugui seguir gaudint del millor futbol al mateix temps que es respecten



les mesures sanitàries establertes per les autoritats.

Prèviament, a principis de juny, la Junta entregava als domicilis de les persones penyistes els **cartes de la temporada i els nous clausers personalitzats**, un obsequi que premia la seva col·laboració i el seu compromís amb l'associació.





## UN 'MULLA'T PER L'ESCLEROSI MÚLTIPLE' DIFERENT A CAUSA DE LA COVID-19



L'estiu, en concret el juliol, és sinònim de 'Mulla't per l'esclerosi múltiple'. Una  **festa solidària**  per recaptar fons i donar suport a les persones que pateixen aquesta malaltia.

En els darrers anys, des de  **regidoria d'Esports de l'Ajuntament**  s'ha volgut impulsar la celebració d'aquesta proposta amb activitats variades, divertides i refrescants dins les piscines municipals (submarinisme, kayaks, jocs d'aigua, aquazumba...) aconseguint fent participar un bon nombre de torressencs i torressenques que han mostrat, any rere any, la seva vessant més solidària i altruista per aquesta causa.

Aquest any,  **Torres de Segre**  havia estat escollida la  **seu central de tota Lleida per celebrar el 'Mulla't'** . Malauradament, la situació generada a causa de la pandèmia de la  **Covid-19**  i l'actual moment de rebrots al Baix Segre no ho podrà fer possible.

Malgrat això, des del nostre poble volem continuar apostant per fer un 'Mulla't' participatiu i talment solidari com les edicions anteriors, malgrat la situació d'excepcionalitat que vivim, tot i tenir les piscines tancades i la incertesa de l'evolució de la pandèmia en els propers dies.

És per això que el proper  **12 de juliol** , dia oficial de celebració del *Mulla't*, des de la  **Comissió Esportiva de l'Ajuntament de Torres de Segre**  i la col·laboració desinteressada dels companys de  **Terrablau Lleida i Dissalud Ajudes Tècniques**  hem volgut continuar recolzant aquesta activitat amb la importància que realment es mereix donant tot el suport a la tasca que duen a terme, des de fa anys, la  **Beatriu Mesalles**  i la  **Marisel Monné** , tot organitzant unes activitats 'online' amb l'objectiu d'engrescar al veïnat a participar i col·laborar per aquesta bona causa.

- **VENTA DE PRODUCTES SOLIDARIS 'MULLA'T':**  *Durant tot el diumenge 12 juliol al C/ Segrià, hi haurà muntada una parada que farà la venda tradicional de material del 'Mulla't' de la temporada 2020.*
- **PARTICIPA AL REpte DE FACEBOOK I INSTAGRAM. 'MULLA'T DES DE CASA'**   
Durant tot el diumenge 12 de juliol, mulleu-vos a casa i pengeu el vídeo o la fotografia amb l'etiqueta  **#torresdesegresmulla**

 **VENTA ONLINE DE PRODUCTES 'MULLA'T' DURANT L'ESTIU  [A LA BOTIGA VIRTUAL DE TORRES:](#)**

A través d'aquest enllaç i fins al setembre es podrà col·laborar amb la campanya comprant merchandising d'aquesta proposta solidària.  **Entra en aquesta adreça o escaneja el següent codi QR i col·labora pel Mulla't!**

<https://www.mullat.cat/repte?id=torresdesegre>



Clicant a sobre de 'botiga solidària' es podrà col·laborar comprant productes 'Mulla't' i la recaptació computarà com a donatiu del municipi per aquesta campanya.  **L'Ajuntament farà donatiu de 300 euros solidaris.**

# Actualitat

## EVOLUCIÓ DE LA COVID-19 DURANT EL MES DE JUNY

L'1 de juny s'ha iniciat amb l'aparició de *Pedro Sánchez* demanant una **sisena i última pròrroga de l'estat d'alarma fins al 21 de juny**, anunciant que trasllada a les autonomies la gestió de la fase 3, a partir del dia 8 de juny. En quant a la desescalada, tota *Espanya* està ja en **fase 2**, tret de *Madrid*, *Barcelona*, **Lleida** i part de *Castella i Lleó*. Tot i el descens del nombre d'infectats i de morts, el virus segueix actiu arreu.

Dos dies més tard, **Espanya al complet ha passat a la Fase 2 de desescalada**. Han passat 82 dies des del començament de l'estat d'alarma.

Els 189 centres públics i concertats de *Lleida* han tornat a obrir les portes a l'alumnat, seguint un pla de reobertura, amb certa temor i una assistència d'un 10 % dels alumnes on les mascaretes, el gel i la distància han estat les protagonistes. La reobertura de petits comerços, perruqueries, bars i restaurants a la demarcació també ha estat tímida i amb molta precaució.

L'**OMS** canvia de criteri sobre l'ús de la mascareta i les recomana a la població en general quan no se pugui respectar la distància de seguretat i no només a las persones contagiades.

Mentrestant, *Galícia*, *Cantabria*, *País Basc*, *Navarra*, *La Rioja*, *Extremadura*, *Balears*, *Canàries*, *Andalusia*, *Aragó*, *Astúries*, *Múrcia* i la ciutat autònoma de *Melilla* han passat a la fase 3.

Dos dies després, el *Congrés dels Diputats* avala sense cap vot en contra l'**ingrés mínim vital**. En el terreny sanitari, el nombre de morts segueix congelat mentre els contagiats ja són 242.280.



El dilluns 15 de juny, el **Departament de Salut manté a Lleida dins la fase 2**, per brots actius que deixen 20 positius nous, i proposa que avancin a la fase 3 només les *regions sanitàries de Girona i Catalunya Central*.

Segons les estadístiques i anàlisis de l'*Organització Mundial de la Salut (OMS)*, a mig mes de juny, els casos de *Covid-19* superen ja els set milions al món amb la pandèmia concentrada en el continent americà (3,36 milions), dels quals més de 1,3 milions corresponen a *Amèrica Llatina*. *Europa* registra 2,3 milions de casos amb un augment de defuncions respecte els darrers dies.

Dimecres 17 de juny, l'*Estat Espanyol* ha aprovat **el fons Covid-19 de 16.000 milions d'euros per a reactivar les comunitats autònomes** de cara a la recuperació per la pandèmia. Mentre el *Ministeri de Sanitat* estudia avançar aquest any la vacuna de la grip per mirar d'ajudar a reduir el nombre de quadres compatibles amb el coronavirus.

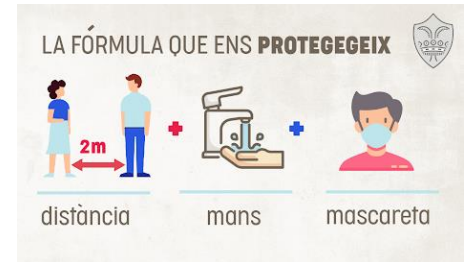
**Pequín detecta un nou cas al principal mercat de la ciutat** que ha deixat més de 100 nous positius i reforça el confinament per mirar de frenar-lo, endurint les restriccions i elevat el seu nivell d'alerta sanitària.

**Salut accepta que Lleida passi a la fase 3 el dijous 18 de juny** permetent la mobilitat entre tota *Catalunya* mentre es tornen a sumar 30 nous positius dins la demarcació. Per desè dia consecutiu, no s'ha registrat cap víctima mortal pel virus. Però el **pas de Lleida a la fase 3 ha estat fugaç ja que només ha durat unes hores**. L'endemà mateix, ha entrat dins de la denominada '**etapa de represa**' que ha posat fi a la fase 3 de la desescalada tot i liderar, per tercera setmana consecutiva, l'índex de casos positius de tot l'Estat (12,65 casos per cada 100.000 habitants).

El mateix dia, *Alemanya* pateix diversos rebrots que qüestionen la gestió d'algunes regions, el *Regne Unit* ja arriba a prop de 43.000 morts i *Pequín* diu tenir controlat el brot al mercat d'alimentació.

El ‘Gobierno’ anuncia la **lliure mobilitat** a partir del 21 de juny. Hi ha 243.209 contagiats a tot l’Estat. La **reobertura de les fronteres** ja és una realitat, després de **99 dies d’estat d’alarma** que ha donat pas a la denominada **‘nova normalitat’** sota un ball de xifres que generen certa confusió amb defuncions no comptabilitzades i errors en els recomptes. A **Lleida** mentrestant, els positius han pujat de nou fins a 38. A nivell global, la pandèmia segueix atacant amb força als *Estats Units* que ja registren 119.000 morts i més de 2 milions de contagis. A tot el món, els morts per *Covid* superen els 460.000 des de l’inici de la crisi.

La desescalada ha coincidit, inevitablement, amb **l’aparició de nous rebrots** en diferents regions. El dimarts 23 de juny, tres comarques d’*Osc*a, dues d’elles de la Franja (*La Llitera i Baix Aragó*) han retrocedit a la fase 2 de nou per diversos rebrots de *Covid-19*. Un fet que ha generat preocupació entre els alcaldes dels municipis lleidatans propers, com el nostre. *Osc*a ha superat a *Lleida* i lidera l’Estat en l’índex de nous contagis, tot i que els nous positius dins la regió lleidatana han anat en augment els darrers dies.



**L’Agència Europea del Medicament ha donat llum verda al primer tractament contra la Covid-19 amb el ‘remdesivir’** mentre l’OMS ha demanat 31.300 milions de dòlars per a vacunes i tractaments.

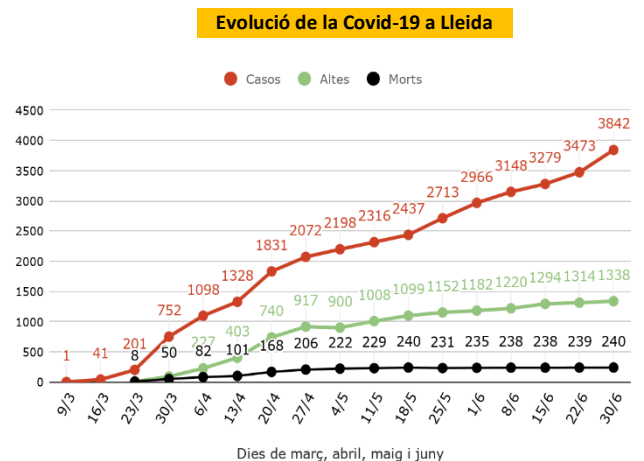
Els darrers dies han estat frenètics en quan al protagonisme i l’evolució negativa de la pandèmia. Diumenge 28 de juny, s’ha fet un emotiu **acte de comiat als 349 lleidatans que han mort durant el confinament**.

El juny acaba amb **92 positius a la demarcació de Lleida**, la xifra més alta en un dia amb **9 rebrots** que preocupen per la seva expansió a expenses de saber com evolucionaran.

**Les dades actualitzades a 30 de juny de 2020 sobre els efectes devastadors de la Covid-19 són les següents:**

Font: Ministerio de Sanidad

	Afectats	Morts	Altes
<b>TORRES DE SEGRE</b>	23	0	-
<b>LLEIDA</b>	3.842	240	1.338
<b>CATALUNYA</b>	71.799	12.576	39.702
<b>ESPANYA</b>	249.659	28.363	150.376
<b>MÓN</b>	10.300.000	500.000	5.600.000



**ANÀLISI DE LES DADES MUNDIALS**

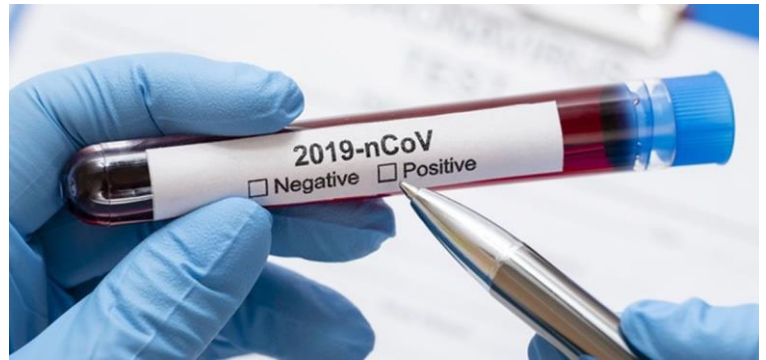
Al món s’acaba el mes amb una dada aclaparadora, els **infectats pel virus a tot el món superen els 10 milions**. *Europa* sembla haver superat la fase crítica de l’epidèmia i ha iniciat un procés gradual de desescalada, talment com varis països d’*Àsia* i d’*Oceania*. La pandèmia té el seu epicentre, a hores d’ara, a *Amèrica*, on els contagis segueixen creixent de manera sostinguda. Els *EUA* segueix colpejat per la pandèmia i lidera la xifra de contagis amb més de 2,5 milions. El segueix *Brasil* amb més de 1.313.000 i *Rússia* amb més de 633.000. *Índia* i el *Regne Unit* amb 528.000 i 311.700 infectats, respectivament, ocupen els següents llocs.

Pel que fa a **morts pel virus, el total supera el mig milió**. *Estats Units*, amb 125.539, *Brasil* amb més de 57.000 i el *Regne Unit* amb gairebé 43.600 són els països amb major nombre de defuncions.

Com a resultat de l’expansió del virus, més de la meitat de la població mundial ha estat sotmesa a algun tipus de confinament, s’ha imposat el distanciament social i els desplaçaments han quedat paralitzats, igual que l’activitat econòmica, provocant una greu recessió per tot el planeta.

## AFFECTACIÓ DE LA 'COVID-19' AL NOSTRE MUNICIPI I PRINCIPALS ACTUACIONS

Per quart mes consecutiu, la **Covid-19** ha condicionat la vida a *Torres de Segre*, però afortunadament, cada vegada ho fa de manera més positiva i amb més llibertat per a tothom, ja que el confinament va quedant enrere i el Govern espanyol ha donat per finalitzat l'Estat d'Alarma. **Torres de Segre acumula 20 casos positius de coronavirus** -10 durant el juny- i les xifres ens



recorden que, tot i que el període més greu de contagi ha passat, la població no podem abaixar la guàrdia i cal continuar extremant les mesures tant a nivell domèstic com laboral. De fet, els recents repunts causats per rebrots en diversos punts de Ponent i de la Franja, ens recorden que el virus no ha desaparegut i que encara està present al territori.

Segons el **Departament de Salut de la Generalitat de Catalunya**, les **persones sospitoses de contagi també s'han incrementat (37) al municipi** i se situen en 167 en acabar el mes. Pel que fa a la **taxa local estandarditzada** -positius per cada 10.000 habitants- **ha pujat gairebé als 87 punts**, encara que continua per sota del valor del *Segrià* (93) i a pràcticament idèntic al de la *província de Lleida* (86). El més important és que els contagis de Covid-19 a *Torres* no han resultat greus i, sortosament, no han provocat cap víctima mortal. En els últims 30 dies, ressalten novament les **actuacions de neteja i desinfecció dels espais públics per part de la brigada municipal**, les **tasques de vigilància i conscienciació dels agents locals** i el **repartiment de material de protecció entre la població i els negocis de la vila**, per part de l'Ajuntament. Aquestes accions, i d'altres, són una demostració que cal seguir insistint a mantenir les mesures sanitàries per tal minimitzar possibles contagis de *Covid-19* a *Torres de Segre*.

A poc a poc, els torressencs i les torressenques anem perdent la por i recuperem la motivació i la il·lusió, i en la mesura del possible, seguirem tirant endavant els actes i les activitats més rellevants del nostre municipi.

### COL·LOCACIÓ DE MAMPARES DE SEGURETAT EN ESPAIS MUNICIPALS



L'Ajuntament ha adquirit un total de **14 mampares de metacrilat** que ja han estat **col·locades en diferents equipaments municipals** amb l'objectiu d'augmentar la protecció entre les persones treballadores i les usuàries dels espais. Aquests elements són una barrera més per dificultar el contagi entre la gent, especialment



en llocs on es requereix una atenció directa amb el públic.

S'han instal·lat sis mampares a les oficines del consistori, dues a l'allotjament municipal, també dues a les consultes de l'educadora i l'assistenta socials, una a la biblioteca Guillem Cervera, una altra al consultori mèdic, també una al despatx dels agents municipals i, la restant, al pavelló poliesportiu.

L'Ajuntament recorda que cal seguir adoptant totes les mesures de seguretat i higiene davant la *Covid-19* que marquen les autoritats, com són la higiene de mans, l'ús de mascaretes i el respecte de la distància social.

## SEGON REPARTIMENT DE LOTS DE PREVENCIÓ A LA POBLACIÓ

Els dies 11 i 12 de juny l'**Ajuntament** repartia a la població els gels hidroalcohòlics i les mascaretes quirúrgiques adquirides pel consistori per tal d'evitar el contagi de la *Covid-19*. Cada família empadronada a *Torres de Segre* ha pogut rebre un lot que consta d'un dispensador de gel i tantes mascaretes com persones visquin al domicili.

En aquest segon repartiment la crida a la ciutadania ha tornat a tenir bona acollida i els lots de prevenció han arribat fins a **1.000 torressencs i torressenques**, que a partir d'ara poden sortir de casa amb més protecció davant de l'epidèmia.



## DOTACIÓ DE MATERIAL DE PROTECCIÓ PER CASAL D'ESTIU



L'Ester i la Lluïsa, monitores responsables del Casal d'Estiu, en el moment de recollida del material.

El **Casal d'Estiu** finalment inicia la seva activitat a partir de l'1 de juliol, i tant les monitores com infants i joves, han de poder realitzar totes les activitats amb la màxima normalitat possible.

Serà també un estiu diferent per aquesta proposta de lleure, però l'**Ajuntament** ha volgut contribuir, amb la **donació de diferents materials de protecció**, perquè pugui seguir les mesures sanitàries i desenvolupi correctament les seves activitats.

Mascaretes quirúrgiques i FP2, ampolles de gel hidroalcohòlic, guants de làtex, una farmaciola sanitària i un termòmetre d'infrarojos digital són els elements que disposarà l'esplai perquè els nens i les nenes tinguin més seguretat davant del possible risc de contagi de la *Covid-19* i gaudeixin com ho fan cada any durant les setmanes de vacances.

## HABILITACIÓ DE LA SALA D'ACTES COM A ESPAI SEGUR

La **Sala d'Actes de la Plaça Catalunya** també s'ha condicionat perquè les activitats habituals que s'hi realitzen, com els **partits del Barça** oferts per la **Penya Barcelonista** o les **reunions d'entitats locals**, puguin desenvolupar-se amb major seguretat per les persones assistents. L'Ajuntament també ha dotat l'espai amb **gel hidroalcohòlic** pels i les assistents i **cartells informatius** amb les mesures bàsiques sanitàries.

## NETEJA I DESINFECCIÓ DEL PARC INFANTIL DAVANT LA SEVA REOBTURA

Després de tres mesos precintats, el divendres 19 de juny tot coincidint amb la **finalització de la fase 3 de la desescalada**, es van tornar a obrir les zones de joc a l'aire lliure i parcs infantils del municipi. Abans d'aquesta reobertura, l'equip de la brigada s'ha encarregat de netejar a fons i desinfectar tota la superfície així com les estructures de joc.

La mesura es pren pel desenvolupament positiu de la 'nova normalitat' amb relació a la contenció de la *Covid-19* que permet avançar en la flexibilització de les restriccions decretades durant l'estat d'alarma. D'altra banda, l'Ajuntament també vol fer una crida a la responsabilitat de les persones adultes per extremar el control sobre els infants, així com evitar aglomeracions, apel·lant a la responsabilitat individual i col·lectiva.



# La **veu** de les nostres perruqueries

En l'anterior edició de "El Pregoner de Torres", la **veu dels nostres comerços alimentaris** ens ha apropat una mica a la realitat que ells han viscut durant l'estat d'alarma i el confinament així com les dificultats per tirar endavant malgrat tot, amb sacrifici, treball i molta precaució.

**A**quest mes, ocupa aquest espai un col·lectiu que també s'ha hagut d'adaptar i reinventar davant les circumstàncies del moment, passant les seves dificultats: **les nostres perruqueries**. Quan es va decretar l'estat d'alarma i l'ordre de tancament de la majoria de comerços, en un primer moment les perruqueries van quedar dins el paquet de serveis essencials. L'endemà el *Govern espanyol* va ordenar que les perruqueries també havien de tancar fins a nova ordre però amb serveis a domicili. Dilluns 4 de maig, coincidint amb l'entrada a la fase 0, s'autoritzava l'obertura d'aquests centres i petits comerços, això sí, amb cita prèvia, mantenint les mesures de seguretat màximes i, amb la gent gran com a prioritat. Unes mesures que s'han anat mantenint fins avui amb el propòsit d'oferir un servei segur i de qualitat als clients i clientes.

## ELENA CENTRE DE BELLESA

*elena*



**Elena Ramírez i Forcat (49 anys)**

**Quin impacte ha tingut el confinament a la perruqueria? Com s'ha ressentit el negoci econòmicament durant el tancament temporal?**

"Doncs el fet de tancar un mes i mig va ser dur, però després la tornada a la feina la puc valorar positivament. Econòmicament per suposat que s'ha ressentit ja que s'ha perdut la feina de les comunions de maig, de bodes i demés festes que és quan es generen més extres, a part que amb un mes i mig tancat ja de per sí hi ha moltes pèrdues només pel sol fet de no generar ingressos".

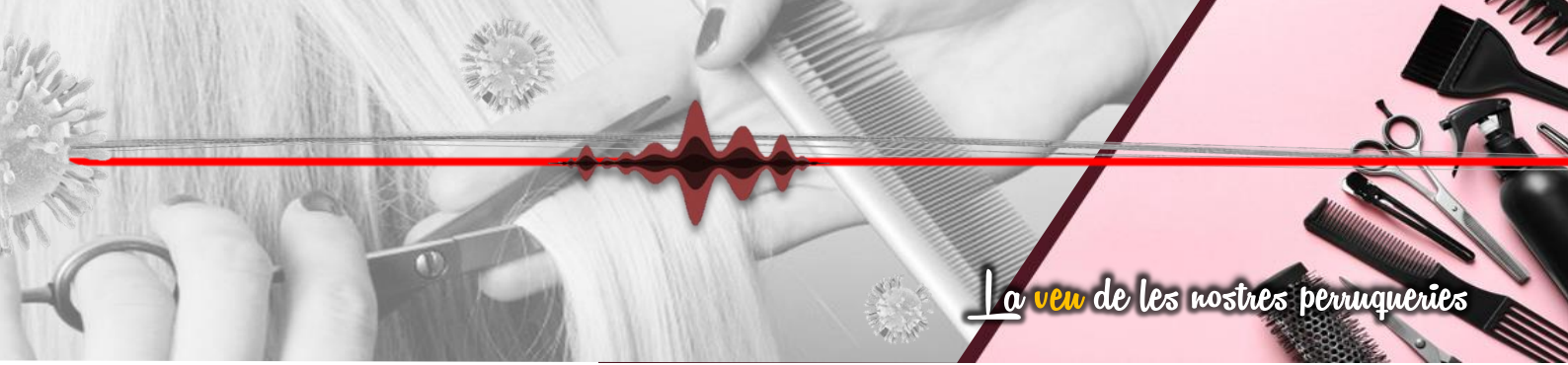
**Heu tingut dificultats per adaptar-vos a les exigències de la normativa establerta per la Covid-19?**

"Dificultats no però si he hagut d'acostumar-me a treballar d'una altra manera perquè a més de la mascareta i les ulleres de protecció... hi ha tot el tema de la desinfecció que, tot i ser-hi també abans, ara ha de ser molt més estricta i constant, després de cada servei, desinfectant mobiliari, tots els estris que es fan servir amb cada client i ara tot ha de ser d'un sol ús".

**Com està sent el servei des de la reobertura? Quina ha estat la resposta dels clients?**

"Doncs el primer mes ha estat molt bo pel volum de feina, però també de moltes hores ja que només podia fer un client per treballador i, per tant, hi havia moltes estones d'espera, les quals aprofitava per desinfectar el local i estris dedicant-hi bastant temps.

A dia d'avui, ja podem tenir més clients i gairebé puc dir que treballo amb normalitat. La resposta dels clients i de les clientes ha estat molt bona i, per això, els hi dono les gràcies perquè ells i elles també m'han facilitat la tasca agraïnt la desinfecció i les mesures que de seguretat que hem estat adoptant, tot i que tothom veu i és conscient de la feina i la despesa que ara ens suposa".



## PERRUQUERIA ANABEL

### Quin impacte ha tingut el confinament a la perruqueria? Com s'ha ressentit el negoci econòmicament durant el tancament temporal?

“Per a la perruqueria va ser molt dur el tancament, ja que vam ser dels primers negocis en haver de tancar i no es tenia clar quan podríem tornar a obrir el negoci. Vam passar de tenir una facturació normal a no ingressar res durant aquest període. Sort em vam tenir que les empreses que ens subministren productes ens van facilitar els pagaments i d'alguns ajuts del Govern, encara que eren pocs. Degut a la Covid-19 el negoci està molt ressentit i ens costarà poder recuperar les pèrdues causades”.

### Heu tingut dificultats per adaptar-vos a les exigències de la normativa establerta per la Covid-19?

“Al començament sí, ja que teníem escassetat de material de protecció, degut a que el que gastàvem normalment es va oferir als centres amb més necessitats. Per a poder començar a treballar vam haver d'adaptar-nos a les noves normes de seguretat i d'higiene que implicava protegir cada clienta que venia amb bates, guants, mascareta, tovalloles, gel hidroalcohòlic i protecció de peus, tots aquest materials eren d'un sol ús. Tant la meva treballadora com jo havíem d'utilitzar mascareta, pantalla protectora i guants per donar el servei, a part d'haver d'utilitzar roba de treball neta i desinfectada cada jornada laboral, una al matí i una a la tarda. Després de cada servei havíem de netejar i desinfectar tota la perruqueria i els estris de treball. Ha estat dur adaptar-nos a les normatives però és imprescindible per a poder oferir un servei segur per les clientes en aquests temps d'inseguretat que estem vivim”.

### Com està sent el servei des de la reobertura? Quina ha estat la resposta dels clients?

“Des de la reobertura, les clientes i els clients han estat molt responsables i comprensius ja que sols podien venir amb cita prèvia i havien de ser atesos d'un en un per a poder complir amb les distàncies de seguretat entre clients i clientes dintre del local.

El fet d'haver d'atendre un sol client al mateix temps, ens ha suposat ampliar horaris per a poder satisfer el màxim de clients.

En definitiva, la gent ve tranquil·la al local i esperem que continuï així perquè hem de sortir els més aviat possible d'aquest mal període”.



Anabel Gascón i Ruestes (40 anys)



## PERRUQUERIA LA MERCÈ

**Quin impacte ha tingut el confinament a la perruqueria? Com s'ha ressentit el negoci econòmicament durant el tancament temporal?**

“L'impacte ha estat gran, sigui per les possibilitats de contagi o per l'impacte econòmic.

S'ha passat de treballar amb normalitat a tancar el centre de cop. Tot amb una gran incertesa ja que la informació que ens arribava no era del tot clara, en un principi, de saber si érem considerats o no com a essencials.

El negoci s'ha ressentit al 100% però els ajuts que ha ofert el Govern, amb el retorn de la seguretat social, ha fet que no hi hagi hagut pèrdues”.

**Heu tingut dificultats per adaptar-vos a les exigències de la normativa establerta per la Covid-19?**

“Som un sector d'imatge personal i de benestar. Les dificultats, al principi, sempre hi són, sobretot el fer d'haver de canviar i adaptar-se a les noves normatives.

S'ha de tenir una actitud que serveixi per aportar millores qualitatives, ja que quan s'incorporen hàbits com netejar els espais de feina i desinfecció d'eines de treball amb una freqüència molt superior a l'habitual, la gent se sent alleujada al veure que es pateix per mantenir el local en les millors condicions encara que fer un servei tapat amb els guants i la mascareta resulta una mica complicat”.

**Com està sent el servei des de la reobertura? Quina ha estat la resposta dels clients?**

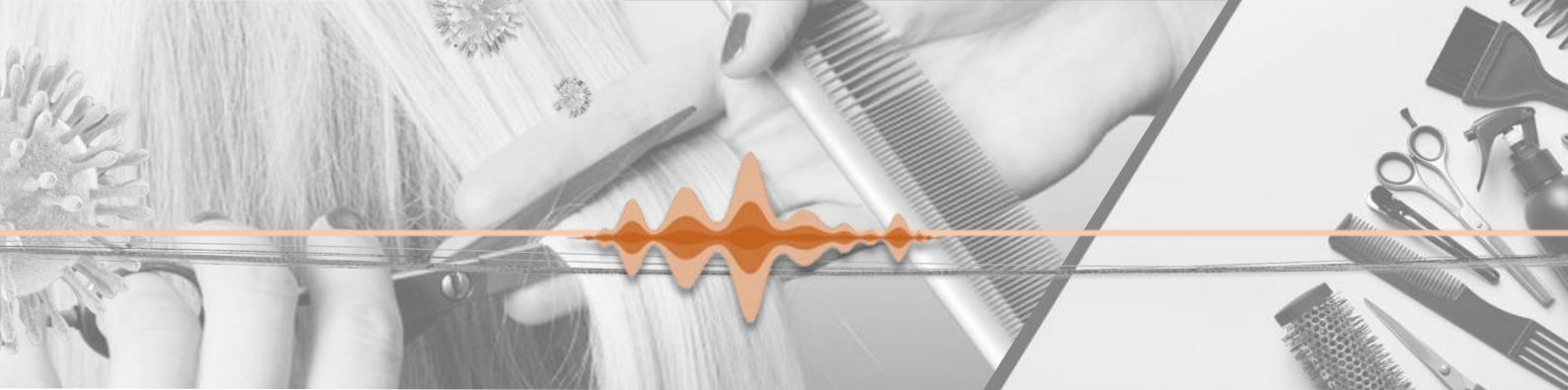
“La perruqueria viu sempre en constant canvi i evolució. La reobertura ha estat escalada i tranquil·la amb serveis a domicili quan han estat sol·licitats i facilitant la reserva per hores, segons les necessitats de cada client i clienta.

La resposta dels nostres clients ha estat adequada, tenint en compte la situació, mostrant molt de respecte per les normes sanitàries en vigència, sempre amb tranquil·litat i confiança. El fet d'incidir en aquests aspectes ens ha aportat i aporta molts beneficis al benestar personal”.



*Maria Mercè Duaigües i Martí (49 anys)*





PERRUQUERIA  
UNISEX  
MARTA

## PERRUQUERIA MARTA

**Quin impacte ha tingut el confinament a la perruqueria? Com s'ha ressentit el negoci econòmicament durant el tancament temporal?**

“L'impacte del confinament a la perruqueria ha estat bastant considerable, ja que com que no vam poder treballar no hem tingut cap mena d'ingrés i, en canvi, les despeses han estat les mateixes durant tota la fase 0 de la pandèmia. És per això que, econòmicament parlant, les pèrdues han estat molt importants”.

**Heu tingut dificultats per adaptar-vos a les exigències de la normativa establerta per la Covid-19?**

“Les normatives en el nostre sector han fet sorgir molts dubtes perquè, en la meua opinió, al començament de la crisi sanitària no hi havia unes normes massa clares. En el meu cas tinc una perruqueria petita i no m'ha suposat massa esforç condicionar-ho tot tal com estableixen les normes i amb poca cosa he pogut fer, tot i que aconseguir material de prevenció ha estat realment molt complicat”.

**Com està sent el servei des de la reobertura? Quina ha estat la resposta dels clients?**

“La resposta dels clients ha estat molt bona davant les normatives establertes al respecte amb l'excepció d'alguns cas aïllat de poca importància. Pel que fa a la feina, ha augmentat moltíssim sobretot durant el primer mes de reobertura però al mateix temps ha estat molt angoixant per tot el tema de la desinfecció per cada servei i els temps d'espera entre clients ja que, en algun cas, no entenien que al treballar sola no podia agafar a dos clients al mateix moment i s'havien d'esperar al carrer”.



**Marta Salas i Santacatalina**  
(35 anys)

**A** la perruqueria no s'hi va només a tallar-se o tenyir-se els cabells sinó que, actualment, s'hi ofereix altres serveis relacionats amb l'estètica personal. La perruqueria també és un lloc de tertúlia, d'entreteniment tot fullejant les revistes actuals i, en definitiva, de benestar i salut. Com la gran majoria durant aquest període que hem passat, les perruqueres de Torres de Segre han hagut d'adaptar-se a una situació totalment nova i desconeguda i ho han fet persistint i treballant, sense caure en el desànim.

Com en la majoria de negocis, empreses i locals diversos... dins d'aquest sector moltes coses també hauran de canviar en endavant, sobretot les que fan referència a les mesures higièniques de seguretat però, en tot cas, una cosa sembla que estarà prou garantida, almenys a Torres, la tranquil·litat de trobar-te un servei de perruqueria preparat i de qualitat perquè sentir-se net és per higiene i per salut mental”.

Joan Companys i Cabau

**Moltes gràcies per la vostra opinió!**

## NOU TRACTAMENT AL RIU CONTRA LA MOSCA NEGRA



Imatge de l'helicòpter dipositant el tractament contra la mosca negra al riu.

Des de principis de juny, **Endesa** ha estat regulant el cabal dels rius *Segre* i *Ebre* amb l'objectiu de facilitar el tractament per combatre la mosca negra. Durant quatre dies, el **Consorci de Polítiques Ambientals de Terres de l'Ebre (COPATE)** ha estat duent a terme les tasques de mostreig, aplicació de producte i avaluació del resultat que conformen aquest tractament.

D'aquesta manera, entre el 2 i el 5 de juny, **Endesa** ha estat modificant el turbinat de cinc de les seves centrals

hidroelèctriques per garantir un cabal inferior a l'actual, necessari per poder dur a terme aquest tractament de manera exitosa. Aquesta acció, realitzada d'acord amb la *Confederació Hidrogràfica de l'Ebre* juntament amb les *delegacions territorials del Govern de Lleida* i de les *Terres de l'Ebre*, té com a objectiu disminuir la presència d'aquesta espècie. Tècnics de COPATE han estat realitzant els tractaments durant tres dies fent una prospecció prèvia per determinar la densitat de larves de mosca negra, aplicant-hi el producte mitjançant helicòpter, la *toxina biològica Bti*, i per últim, avaluant l'efectivitat del procés.

Fins a dia d'avui, s'ha aplicat aquesta fumigació dues vegades al *riu Segre* i tres al *riu Ebre*. Les crescudes extraordinàries del cabal a la part baixa d'aquests dos rius, que realitza la Companyia de manera coordinada amb la CHE, ajuden, també a combatre aquesta espècie invasora i molt molesta ja que arrossegueu les algues on hi posa els ous per tal d'entorpir, d'aquesta manera, la seva reproducció i proliferació. Aquest tractament, pràctica habitual des de fa uns anys, ha permès reduir un percentatge molt elevat de les picades d'aquest insecte a la població si es comparen les que s'enregistren ara amb les quantificades als anys que no es feien fumigacions. Tot i que l'erradicació total de la mosca negra no és possible, l'aplicació de l'insecticida elimina fins prop d'un 95% de les larves presents al riu.



Imatge d'un exemplar de mosca negra. Una espècie autòctona convertida en plaga des de l'any 2000, sobretot en zones properes als rius, com el nostre cas. La seva picada és molt dolorosa.

## REGISTRES DE PLUJA CONSECUTIUS AL LLARG D'UN MES DE JUNY MARCAT PER LES TEMPESTES

Si fem cas als refranys i a les dites catalanes més conegudes, el mes de juny de per sí s'associa a un període sec o, si més no, d'escassa pluviometria (*'Al juny, la pluja és lluny; i si plou cada gota és com el puny'*). Coincidint amb l'inici de l'estiu, els dies de juny en endavant acostumen a estar marcats per les altes temperatures i la sequera.

No obstant, seguint la dinàmica dels mesos previs, aquest juny també ha estat protagonista pel pas de fronts, més o menys actius, que han deixat un total de **59,6 L/m<sup>2</sup> de precipitació** (*97,5 L/m<sup>2</sup> al mes de maig*), acumulada bàsicament en dos dies ja que la resta han estat esporàdics.

El fet noticable d'aquest passat mes no ha estat pas el còmput total sinó la **forta tempesta** que ha caigut sobre diferents municipis de la comarca amb **gran afectació sobre Torres de Segre**, deixant un registre de **32,1 mm en poques hores** i una **pedregada** que ha assolat bona part dels camps de fruita tot just al principi de l'inici de la campanya i a la que dediquem un reportatge més extens en l'apartat de la notícia del mes.

Dades pluviomètriques TORRES DE SEGRE (juny)	
Dia	mm
1 de juny	0,5 mm
<b>3 de juny</b>	<b>4,6 mm</b>
4 de juny	2,9 mm
6 de juny	2,3 mm
7 de juny	0,4 mm
11 de juny	0,7 mm
12 de juny	0,4 mm
13 de juny	0,3 mm
15 de juny	0,4 mm
<b>16 de juny</b>	<b>32,1 mm</b>
<b>18 de juny</b>	<b>12,9 mm</b>
30 de juny	2,1 mm
<b>Total</b>	<b>59,6 mm</b>

Font. Meteocat

## ASSEMBLEA GENERAL DE LA SOCIETAT DE CAÇADORS DE TORRES DE SEGRE



Aprofitant la possibilitat de fer reunions i trobades presencials, amb aforament limitat, un cop finalitzat l'estat d'alarma, la **Junta de la Societat de caça de Torres de Segre** va decidir convocar als seus associats a l'**Assemblea General** de l'entitat, el passat divendres 26 de juny, a la *Sala d'Actes de la Plaça Catalunya* tot seguint les mesures establertes de seguretat de distància entre

els assistents, control de l'aforament de la sala i l'obligatorietat de l'ús de la mascareta.

Una reunió prevista per finals de març i que també es va veure afectada per la pandèmia, en la que s'han tractat diferents punts de l'ordre de dia arribant a una sèrie d'**acords** com la normalitat en la tramitació de totes les llicències o 'cotos' o l'adhesió a la vaga i el suport als presidents de la catalana i al de la Territorial de Lleida amb la mesura de no sortir a caçar fins a noves informacions.

La Junta va informar també als seus associats que se'ls obsequiarà amb una jaqueta de caça amb el logotip de la Societat.

## TOT A PUNT PER INICIAR EL CASAL D'ESTIU 2020



Un total de 27 infants i 5 monitores han començat el dia **1 de juliol** el **Casal d'estiu 2020**. Aquest és un any atípic però s'ha estat treballant seguint els **protocols marcats des de Salut i la Generalitat de Catalunya** per tal de poder garantir el lleure als i les infants del poble. S'ha cregut molt necessari treballar per poder realitzar el Casal i donar el servei de lleure tant necessari pels nens i nenes atenent també les necessitats de les famílies.

Aquest any, es treballarà amb **grups de convivència de màxim 10 infants** els quals faran sempre junts les activitats. Seguint la normativa establerta, els i les infants majors de 6 anys així com els monitors i les monitores hauran de portar mascareta sempre que la distància de seguretat no es pugui mantenir. El rentat de mans serà freqüent per evitar contagis.

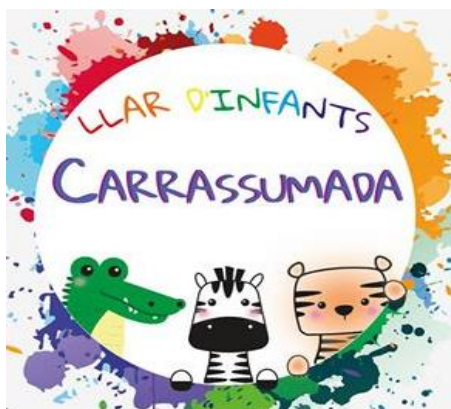
Des de l'Ajuntament, a més del material fungible necessari per fer els tallers, jocs, etc... també s'han dut a terme un seguit d'actuacions de manteniment a les instal·lacions del centre escolar (veure apartat d'actuacions), s'ha facilitat **material sanitari pels dos mesos** i s'ha gestionat un **servei de neteja i desinfecció diària** dels diferents espais utilitzats al finalitzar cada jornada.

Les **monitores del Casal d'Estiu 2020** volen donar les gràcies a totes les famílies que han confiat en elles per tal de poder realitzar-lo.



La Lluïsa, l'Aleix, l'Anna, l'Olga i l'Ester és el monitoratge que forma part del **Casal d'Estiu 2020**. Un grup de persones molt preparades i disposades a ensenyar i fer gaudir als i les infants.

## LA LLAR D'INFANTS CARRASSUMADA INICIA ELS PREPARATIUS PEL NOU CURS ESCOLAR



Nou logotip de la Llar d'Infants que substitueix al que hi havia fins ara.

La situació de crisi sanitària que estem vivint des del mes de març ocasionada pel coronavirus així com la temor a nous rebrotos han estat motius probables de no haver-hi inscripcions suficients d'infants per a fer els **tallers d'estiu** que es venen realitzant a la **Llar d'Infants**, durant els mesos de juliol i agost.

D'aquesta manera, s'aprofitarà el tancament de la Llar per a poder dur a terme **tasques de neteja i manteniment de les instal·lacions** així com per a **programar i preparar les activitats i els espais d'aprenentatge** previstos per al proper curs deixant-ho tot llest per la reobertura de les portes al setembre, esperem i desitgem amb una normalitat més pròxima a l'anterior de la crisi de la *Covid-19*.

## FINALITZACIÓ DEL MURAL DURANT LA SETMANA EUROPEA DE L'ENERGIA SOSTENIBLE

Aprofitant la celebració de la **Setmana Europea de l'Energia Sostenible per a la ciutadania** que ha tingut lloc entre els dies 22 i 28 de juny i a la que la **Comercialitzadora Torres Energia** s'hi ha adherit, s'han reiniciat els treballs de **finalització del mural existent a les parets del consultori mèdic**.

En els propers dies està previst que finalitzin els treballs del mural ja existent que han d'omplir les parets restants d'aquesta instal·lació municipal, tot aprofitant l'esmentada actuació per fer un **petit homenatge** a tots els **treballadors i treballadores del servei sanitari, voluntaris i voluntàries així com la població en general** davant la situació provocada per la *Covid-19*. Des d'aquest espai, us animem a visitar aquest magnífic mural que confiem que us agradi força.

Amb la celebració i l'impuls d'aquesta setmana de l'energia sostenible, es pretén informar i sensibilitzar a la societat envers un nou ús de l'energia més eficient i que ens permeti avançar en el canvi cap a un nou model energètic basat al 100% en energies renovables i més participatiu.

L'edició d'enguany ha estat totalment **virtual** degut a la situació provocada per la pandèmia. Això, ha facilitat que els recursos organitzats des de l'**ICAEN (Institut Català de l'Energia)** siguin fàcilment accessibles per a tothom. Es pot consultar el contingut de les jornades, seminaris, cursos, recomanacions a la web de l'**ICAEN**. Des d'aquest Institut s'està treballant per a **canviar el model energètic de Catalunya**, cap a un model net, sostenible i més democràtic.

Amb aquest objectiu, des de la **Comercialitzadora Torres Energia** hem anat realitzant diferents actuacions per aconseguir una energia més sostenible. **Actualment, el 100% de l'energia comercialitzada procedeix de fonts d'energia renovables.**



## IGUALTAT SOCIAL, HOMENATGE VÍCTIMES DE LA COVID-19 I REBUIG DE TOTA VIOLÈNCIA

Durant el passat mes de juny, des de la **regidoria de Polítiques d'Igualtat**, han estat diversos els actes en que l'**Ajuntament de Torres de Segre s'ha posicionat de forma simbòlica vers tota mena d'injustícia social**.

▶ En primer lloc, el dia **21 de juny** es commemorava el **Dia Internacional de l'Educació NO Sexista**. Aquest dia ens ha de recordar la necessitat de lluitar per una educació de qualitat que fomenti la protecció de les persones, la igualtat entre gèneres i la llibertat afectiva sexual. A través de les xarxes socials del Consistori s'ha expressat el **suport absolut a una coeducació** que potenciï la **igualtat real d'oportunitats i l'eliminació de qualsevol discriminació**.

▶ Tal com s'ha establert des de la mateixa regidoria, coincidint amb el darrer divendres del passat mes de juny, el divendres 26 de juny s'han encès tantes espelmes com dones han estat assassinades **víctimes de violència de gènere**. En aquest acte simbòlic, la regidora **Mihaela Balcanu** ha llegit un petit manifest abans d'iniciar el minut de silenci habitual. L'acte ha estat en record de les **21 dones assassinades arreu de l'Estat Espanyol** fins aquest dia, **5 d'elles durant el període de confinament en situació d'estat d'alarma. A Catalunya ja n'eren 8**.



Les regidores **Olga Almacellas, Pepita Ruestes i Mihaela Balcanu** durant l'acte simbòlic de rebuig.

Recordem que les **línies d'atenció contra la violència de gènere** són el: **900 900 120 / 900900120@gencat.cat / 016**

▶ Des de fa dos mesos, s'aprofita el mateix acte per realitzar també un altre **minut de silenci en record de les víctimes de la Covid-19**. Les xifres arrodonides ens diuen que des de l'inici d'aquesta pandèmia ja han estat **249.659 els contagis** i uns **28.363 els morts en tot l'Estat Espanyol**. A **Catalunya** han estat uns **71.799 els infectats** i unes **12.576 les víctimes**.

Aquests dos minuts de silenci ja s'han pogut fer de manera presencial als baixos de l'Ajuntament, adoptant totes les mesures sanitàries pertinents.

▶ D'altra banda l'**Ajuntament de Torres de Segre** s'ha sumat a la **Declaració Institucional** proposada per la **Direcció General d'Igualtat** i el **manifest del Consell Nacional LGBTI** en motiu de la celebració del **Dia Internacional de l'Orgull** el dia **28 de juny**, en record dels anomenats **fets d'Stonewall**, als **Estats Units**, que van tenir lloc l'**any 1969**. Aquell va ser el primer cop que persones transexuales i homosexuals van dir prou a la discriminació a la que havien estat sotmesos durant segles i va néixer *el moviment LGTBI*.



Sota el lema **"Els nostres drets són els vostres drets, el meu orgull és el teu orgull"**, la declaració convida a la ciutadania a implicar-se en la defensa dels drets i les llibertats de les persones LGBTI, donat que els drets del col·lectiu són els drets de tothom. El respecte envers els altres ha de ser patrimoni de tota la societat i no tan sols dels col·lectius discriminats. Aprofitant l'acció del **Consell Comarcal del Segrià** d'enviar una **bandera amb els colors de l'Arc de Sant Martí** i davant la ferma convicció que té aquest Consistori de respectar els drets i llibertats dels seus/es vilatans i

vilatanes... **El diumenge 28 de juny es va penjar la bandera en un dels balcons de l'Ajuntament.**

## GRATUÏTAT DELS LLIBRES PER L'ALUMNAT DE 3 A 16 ANYS



Tal com s'havia informat anteriorment, a partir del curs **2020/2021**, l'Ajuntament subvencionarà el cost dels llibres escolars de tot l'alumnat d'infantil, primària i secundària, empadronat al municipi i que cursi estudis en centres de titularitat pública, a través dels models de socialització i reutilització de llibres que estiguin disponibles en el centre escolar.

El model de **socialització/reutilització de llibres** estarà gestionat per l'Ajuntament de Torres de Segre de la següent manera:

- **Escola Carrassumada** – a través del **Quiosc Teresita** amb el suport de l'AMPA.
- **I.E.S. Alcarràs** – a través de l'empresa **IDDINK** i amb el suport de l'AMPA.
- **Altres centres públics de primària o secundària on cursin estudis infants de 3 a 16 anys empadronats al municipi** – s'estudiarà cada cas segons el model implantat al centre amb la voluntat que les famílies no hagin d'assumir cap cost per la utilització dels llibres.

### QUÈ CAL FER PER ACOLLIR-SE A LA SUBVENCIÓ? - SOL·LICITUDS INSCRIPCIÓ AL PROGRAMA -

Els formularis d'inscripció per a poder acollir-se a la subvenció es podran trobar i descarregar escanejant els **codis QR que trobareu al final** d'aquesta notícia o bé també des de les **xarxes socials de l'Ajuntament (Facebook i Instagram)** així com en format paper a les **oficines de l'Ajuntament**.

Les sol·licituds s'hauran de presentar complimentades i signades per correu electrònic a l'adreça **llibrestorressegre@gmail.com** o a les **oficines de l'Ajuntament**, abans del dia 28 de juliol de 2020.

S'haurà d'aportar la següent documentació:

- ✓ **Còpia del Document Nacional d'Identitat (DNI) dels representants legals dels infants.**
- ✓ **Còpia del llibre de família.**

També s'informa que per tal de gaudir de la gratuïtat dels llibres, les famílies hauran **d'abonar la quota de l'AMPA del respectiu centre escolar on es cursin els estudis**.

L'Ajuntament de Torres de Segre realitzarà les comprovacions oportunes dels requisits per tal d'acollir-se al programa (padró Municipal, matrícula a centres públics, abonament quotes AMPA dels centres, etc.)

### ESCOLA CARRASSUMADA

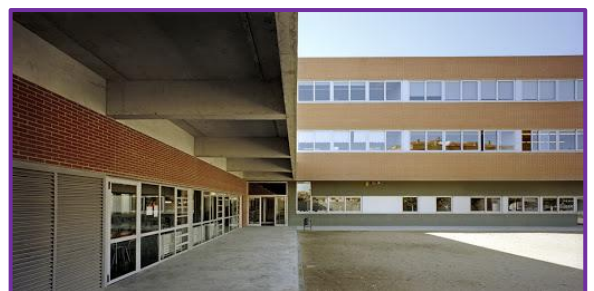
L'Escola Carrassumada de Torres de Segre, té instaurat, des de fa uns anys, el model de socialització dels llibres.

A partir del curs 2020/21, la gestió del 'Banc de Llibres' es realitzarà a través del 'Quiosc Teresita' qui realitzarà la gestió, revisió, adquisició, folrat i repartiment dels llibres.

Les famílies dels alumnes beneficiaris no hauran d'abonar el cost dels llibres lectius, d'activitats, així com els llibres de lectura que designa el centre, que seran assumits per l'Ajuntament.

En el moment d'entrega dels llibres, les famílies hauran de signar un **compromís d'ús responsable d'aquest material escolar** tot comproment-se a retornar-los al centre en finalitzar el curs, així com a pagar-los en cas de pèrdua o deteriorament que impedeixi reutilitzar-los posteriorment.

**Durant el mes de setembre es podran recollir els llibres per al curs 2020/21 a la botiga 'Quiosc Teresita'.**



## IES D'ALCARRÀS

L'Institut d'Alcarràs, a partir del curs 2020/21, ha instaurat el model de socialització de llibres a través de l'empresa *IDDINK*. Segons informació facilitada per l'empresa, l'alumnat haurà d'accedir a la pàgina web: <https://spain.iddink.cat/>, per tal de realitzar la comanda del material educatiu.

Els i les alumnes empadronats i empadronades a Torres de Segre hauran de fer la comanda tenint en compte el següent:

- ✓ La comanda haurà d'incloure els llibres per al curs 2020/21.
- ✓ S'haurà de sol·licitar el pagament per transferència i sense finançament.
- ✓ Tanmateix s'haurà d'incloure el cost de l'assegurança.
- ✓ La comanda de llibres s'haurà de remetre a l'adreça electrònica **llibrestorressegre@gmail.com**
- ✓ L'Ajuntament abonarà directament a l'empresa el cost dels llibres socialitzats, les llicències digitals i l'assegurança de cada alumne beneficiari del programa.
- ✓ **L'Ajuntament no assumirà el cost de l'adquisició de les TABLETS per als alumnes de 1r de ESO, la quota del AMPA així com divers material escolar que ofereix la plataforma i que haurà de ser abonat per les famílies.**
- ✓ **L'empresa IDDINK remetrà els llibres per correu postal a les famílies beneficiàries i que hagin realitzat la comanda en el termini que es determini per el centre.**



## FUNCIONAMENT EN D'ALTRES CENTRES

Les famílies dels alumnes empadronats al municipi de *Torres de Segre* i que cursin **estudis en centres públics de primària o secundària de titularitat pública fora del municipi**, també son beneficiaris d'aquest programa de la gratuïtat dels llibres.

Per tal de poder determinar el nombre d'infants, analitzar el model disponible al centre i oferir la gratuïtat dels llibres, es requereix la presentació de la sol·licitud d'inscripció al programa.

Tanmateix es prega que les famílies que han hagut d'abonar diners en concepte de reserva de llibres, hauran d'acompanyar el justificant de pagament juntament amb la present sol·licitud.

**P.D. Un cop rebuda la sol·licitud de participació, es remetrà informació actualitzada a les adreces de correu electrònic que s'han facilitat a l'Ajuntament.**



Podeu descarregar el **formulari d'inscripció** escanejant els següents **codis QR**



FORMULARI SUBVENCIÓ  
Alumnat centres públics  
EDUCACIÓ INFANTIL I PRIMÀRIA



FORMULARI SUBVENCIÓ  
Alumnat centres públics  
EDUCACIÓ SECUNDÀRIA

# La notícia més destacada

## UNA CAMPANYA DE LA FRUITA AMB MOLTS IMPREVISTOS

L'estiu s'ha complicat encara més per al sector agrari a *Torres de Segre*. A més de les dificultats afegides que comporta la pandèmia de la **Covid-19** i que requereix seguir estrictament les mesures de salut pública establertes per les autoritats, ara cal afegir l'agreujant d'una **pedregada inesperada i contundent** a mitjans de mes. Les campanyes de la fruita no acostumen a ser plàcides, però aquest 2020 està portant moltes adversitats especialment a la pagesia, que ara visualitza un final de campanya molt diferent al que preveia al començament. La situació derivada del coronavirus també està condicionant la jornada laboral al camp i a les centrals fructícoles, i tal com s'esperava, acompanyarà a tot el sector fins al final de la temporada. Cal seguir tenint paciència, adaptar-se a la nova realitat i, sobretot, sumar esforços per a intentar acabar el curs amb els millors resultats possibles, tant econòmicament com sanitàriament.

### AFECTACIÓ D'UNA DE LES PITJORS TEMPESTES AMB PEDREGADA

El **16 de juny** ha estat un dia negre en el calendari agrari al **Baix Segrià**. Una **gran tempesta de pedra** ha caigut amb molta intensitat i força, malmetent més de **9.000 hectàrees d'explotacions d'arbres fruiters i finques de cereal**.

Després d'un matí de precipitacions, a última hora de la tarda del fatídic dimarts s'ha format una massa de núvols amenaçadors que provenia del nord del Segrià afectant-nos de ple i convertint-nos en la zona zero de la tempesta.

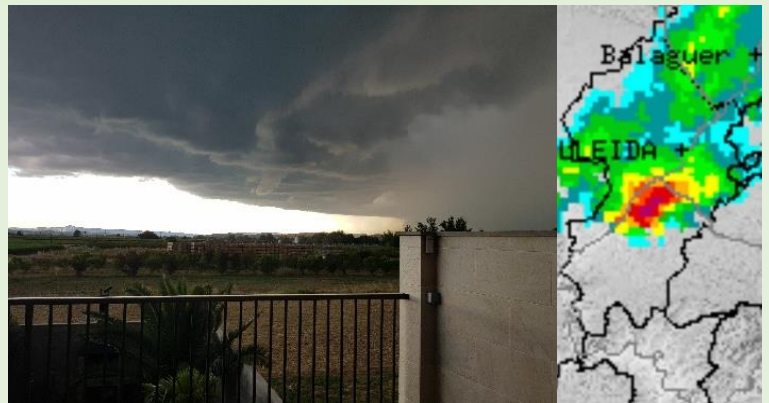


Foto Quim Estadella

Una espectacular pedregada ens ha afectat de ple deixant nombrosos danys en l'agricultura i deixant un mantell blanc als carrers de *Torres de Segre*. Feia temps que no es veia una tempesta d'aquesta virulència al nostre poble acompanyada també de més de 30 litres per metre quadrat que es van enregistrar aquell mateix dia. El front va ser de gran intensitat, amb granís sec en alguns punts mentre que en d'altres estava barrejat amb gran quantitat d'aigua, la qual cosa no va frenar el poder destructiu de la precipitació.

Els danys oscil·len entre el 20 i el 100% de la producció i la gran majoria parteixen del 60%, fet que agreuja la situació. **Torres de Segre ha estat una de les poblacions més afectades**, pràcticament en tot el terme municipal. *Alcarràs, Aitona, Soses, Sudanell, Sarroca de Lleida, i Gimennells i Pla de la Font* són altres localitats veïnes que també han patit les conseqüències negatives d'aquest fenomen meteorològic.

*Agroseguro* ha estimat en uns 20 milions d'euros els danys provocats per la calamarsada i la considera com la pitjor a la zona des del 2015, tot i que també se'n van produir de similars els anys 2009 i 2013. La diferència és que aquelles van tenir lloc entre juliol i agost quan ja s'havia recollit un volum

més important de producció, mentre que la d'aquest any ha caigut en un moment en què encara hi ha molta fruita als arbres. El desastre també ve acompanyat d'una altra efecte negatiu, i és que la pèrdua de collita es traduirà en menors necessitats d'ocupació perquè molta fruita no podrà ni destinar-se al suc.



Josep Maria Companys, mostra uns fruits destrossats per la pedra. Foto Itmar



## ARRENCADA D'ARBRES PRECIPITADA EN EXPLOTACIONS AGRÀRIES



Moment de l'arrancada d'arbres plens de fruita pedregada encara per collir en una finca d'en **Josep Maria Badia**, pagès i regidor a l'Ajuntament.

Un bon grapat de pagesos de *Torres de Segre* tenien previst substituir les plantacions de les seves explotacions, motivats principalment, per les bones expectatives del sector a principis de la present campanya de fruita. Als *Plans* i els *Emprius* el reg s'està transformant perquè a partir de l'any que ve sigui amb aigua a pressió, i donada aquesta situació, molts agricultors consideraven oportuna realitzar una inversió i apostar per la modernització del sistema de reg de les seves finques. Inicialment, aquest any tot

indicava que la campanya seria millor que les anteriors i molts pagesos van considerar encertat tirar endavant pressupostos per a demanar un pla operatiu d'arrancada d'arbres, amb una inversió aproximada de 2.500 euros de reg de comunitat per parcel·la i uns 4.000 euros per hectàrea de conreu.

Un arbre té una vida útil d'uns 15 anys, i per a optimitzar la producció, el pagès procura arrencar cada any entre un 5 i un 10% de la superfície del total de les seves parcel·les. Ara bé, l'última pedregada ho ha canviat tot i, en molts casos, s'ha accelerat l'arrancada d'arbres en finques de *Torres de Segre*, especialment en explotacions que encara els quedava un o dos anys de marge. Les afectacions de la tempesta actualment fan preveure que finalment la campanya servirà tot just per cobrir costos de producció. Molts pagesos s'han fet enrere amb les arrencades inicialment previstes i ara veuen amb molta incertesa la pròxima campanya. Per aquest motiu, han considerat replantejar la seva primera decisió i estan optant per inversions més petites que impliquen avançar arrencades de varietats més velles com *Big Top*, *Summer Sweet* o *Rich Lady*.

## ACTE UNITARI PER A DEFENSAR EL SECTOR DE LA FRUITA DE LLEIDA

Ajuntaments, pagesia, organitzacions agràries, cooperatives i empreses reivindicaven l'11 de juny, en un **acte unitari a Alcarràs, la dignitat del sector de la fruita de Lleida, defensant el seu tracte envers els temporers i rebutjant responsabilitats sobre dels qui viuen en condicions infrahumanes.**



En aquesta ocasió es va reclamar més ajuda per part de l'administració general, com a òrgan que posseeix les màximes competències, perquè totes les persones puguin regularitzar la seva situació i no acabin dormint al carrer, com succeeix en alguns casos. En representació de **Torres de Segre**, l'**alcalde Joan Carles Miró**, acompanyat del *regidor i president de la Comissió d'Agricultura, Josep Lluís Huguet* i l'**Osvald Esteve** i en **Josep M<sup>a</sup> Companys**, en nom de *JARC i Unió de Pagesos*, respectivament, donaven suport al manifest que diu prou a les acusacions generalitzades de criminalització i estigmatització del motor econòmic de Ponent, impulsades des de certs col·lectius i mitjans de comunicació.

A continuació de la compareixença, van acudir a l'**alberg municipal de Torres de Segre** per poder conèixer de primera mà el funcionament i les facilitats que ofereix l'allotjament als temporers, un exemple representatiu de l'acollida que es dona al personal. En aquest equipament de la vila hi conviuen des de fa gairebé 20 anys treballadors de diferents nacionalitats, tots amb permís de feina i majoritàriament contractats en origen any rere any. Durant l'estiu, aquest espai arriba al màxim de la seva capacitat.

# La **veu** de la nostra pagesia

*Una de les campanyes de fruita més complicades de les que es recorden en els darrers anys (amb inclemències durant l'hivern, manifestacions i comunicats massius per mirar de salvar un sector tocat per la crisi de preus i la inesperada crisi sanitària amb la pandèmia de la Covid-19) ha vist com una important pedregada ha afegit nous problemes per mirar de tirar-la endavant.*

**Q**ue aquesta campanya serà recordada per a tothom això no en queda cap dubte. Malauradament, ho serà per tots els entrebancs que ha sofert des del passat hivern fins el dia d'avui amb, pràcticament, tots els factors en contra. Malgrat tot, la campanya havia començat amb bons auguris que semblaven injectar dosis d'esperança als nostres pagesos i magatzems fructícoles. Una embranzida inicial que coincidia amb una bona gestió de la crisi sanitària per la Covid-19 però que s'ha vist esmicolada de cop per l'afectació d'una **potent calamarsada que ha malmès 400 hectàrees de fruiters de Lleida**, bona part del nostre terme. En la present edició de la revista, hem volgut seguir donant veu als pagesos torressencs, en aquesta ocasió per conèixer de primera mà la situació viscuda i la seva visió d'un sector ferit i cada cop més pessimista.

## RAMON CURCÓ I AGUILÀ

Pagès  
59 anys



**Quins danys ha provocat la pedregada del passat 16 de juny a les teves finques? Què heu decidit fer amb la fruita afectada?**

"A mi, prou quantiosos. De moment la part peritada del que ara hem de collir ha anat del 65 al 100%. El problema és que, la part de menys afectació, tot i sulfatant com pertoca, s'està podrint i fent malbé a marxes forçades, i és probable haver de llençar-ho tot a terra".



**Aquesta situació comportarà conseqüències inesperades també en els arbres, la plantilla de treballadors o els tractaments previstos?**

"Amb els tractaments segur que sí. Amb els arbres depèn molt de la mida de la pedra que va caure a cada zona en concret.

Referent a la plantilla, no sé ara com fer-ho... perquè el que he de collir ara està malmès però, el més tardar, segons vagi el peritatge i el temps, és probable que s'intenti aprofitar alguna cosa triant el fruit que ha quedat a l'arbre. El problema serà si el personal voldrà esperar a que tinguem feina o marxarà i haurem de buscar nous treballadors amb el hàndicap que això pot suposar. De segur, no ho sé, a mi de moment dels quatre que tenia ja n'han marxat dos".



**Com encareu la resta de la campanya? Serà possible tirar endavant la feina el pròxim any?**

"La resta de la campanya... com puguem i amb molta paciència, suposo. No podem fer-hi més, els pagesos hi estem acostumats, un any per preus, un altre per mal temps com aquest,... no sé quin punt d'aguantar ens queda ja. El proper any, com sempre, Déu dirà. Tal com diu la dita... Qui any passa, any empeny. Només demano que passi aquest 2020 aviat i que el que pugui venir sigui el més lleu possible. Què hi farem, nosaltres vivim així des de fa molt temps, el dolent... és que ja hi estem acostumats".



## OSVALD ESTEVE I DOLADÉ

Pagès  
55 anys



**Quins danys ha provocat la pedregada del passat 16 de juny a les teves finques? Què heu decidit fer amb la fruita afectada?**

“Hem tingut una afectació aproximada entre el 50 i el 100%, segons la zona.

Aquesta ha estat una pedregada seria que ens ha agafat cinc varietats per collir.

A les finques on s’ha declarat el 100%, no queda altra que tirar el fruit al terra, sulfatar bé amb coure i passar la picadora.

A les que s’ha vist afectada un 50% de producció, hem pogut collir gairebé el 50% restant per destinar-lo al consum”.



**Aquesta situació comportarà conseqüències inesperades també en els arbres, la plantilla de treballadors o els tractaments previstos?**

“Sí, per descomptat. Hauré de fer reducció de plantilla tot i que encara no està clara la peritació que farà l’asseguradora de les altres varietats i no sabem, a dia d’avui, si hauré de collir o no perquè hagin cicatritzat més o menys.

Els tractaments previstos per les varietats més tardanes s’hauran de modificar segur perquè, ara per ara, el risc a problemes de fongs és més gran”.



**Com encareu la resta de la campanya? Serà possible tirar endavant la feina el pròxim any?**

“Jo crec que sí, que es podrà tirar endavant malgrat tot. Els arbres, per sort, no tenen una gran afectació però, segurament, tindrem una baixada de producció la propera campanya ja que algunes branques han quedat malmeses a causa de la calamarsa de l’altre dia.

Però, com sempre diem... hem de tirar endavant!. Si que és cert que cada cop és més difícil i feixuc el fet d’estar al capdavant d’una explotació fructícola.

Hi ha una dita que diu... ‘es pot recuperar més aviat un arbre que un compte bancari’. Per tant, per la producció dels propers anys podem estar relativament tranquils ara, per la viabilitat de les explotacions..., aquest serà un any dur i encara no estem ni a la meitat de la present campanya!.

No queda altra, de moment, que seguir endavant!”.

**JORDI TORRENTÓ I GORT**Pagès  
52 anys

**Quins danys ha provocat la pedregada del passat 16 de juny a les teves finques? Què heu decidit fer amb la fruita afectada?**

“Jo particularment no tinc fruita, sols tinc plantació de noguers. L’afectació als meus arbres per això ha estat forta segons la zona. A les finques que tinc als ‘Emprius’ i Utxesa, la pedregada ha afectat bastant a les nous, als arbres sembla que no s’han produït danys remarcables”.

**Aquesta situació comportarà conseqüències inesperades també en els arbres, la plantilla de treballadors o els tractaments previstos?**

“Als arbres no perquè es recuperaran malgrat els petits danys que han pogut sofrir.

Pel que fa a les plantilles sí que comportarà conseqüències perquè es necessitarà la meitat de la plantilla que hi ha actualment, per tant, s’haurà d’acomiar gent per manca de feina.

En quant als tractaments, de ben segur que hauran de ser més escrupolosos per evitar la proliferació de la ‘monilia’, fong que podreix la fruita”.

**Com encareu la resta de la campanya? Serà possible tirar endavant la feina el pròxim any?**

“La resta de campanya serà ben feixuga per tots els inconvenients que suposo el fet de collir fruita malmesa per la pedregada amb el triatge dels fruits sans, etc.

De cara al proper any i collites posteriors... s’haurà de tirar endavant sigui com sigui amb un sector, el fructícola, molt tocat per les pèssimes campanyes viscudes en els últims anys, en quan a preus es refereix.

Ara mateix, hi ha flotant un ambient molt pessimista i demolidor, amb més ganes de plegar definitivament que no pas de seguir lluitant i tirar endavant...”.



**F**ins ara la pagesia ha sabut, gairebé genèticament, que els escassos ‘anys bons’ poden succeir als de les magres i a la inversa. Aquesta lògica, en els darrers anys s’ha accentuat negativament amb un desgavell irracional que el sistema econòmic i social actual aboca damunt del sector agrari i que confon les perspectives de futur, estenent una gebradora boira d’inseguretad, de ràbia i d’impotència que es veuen agreujades per noves situacions crítiques com les viscudes en aquesta campanya.

Analitzant les paraules dels nostres tres testimonis d’aquest mes, es detecta certa sensació de desànim i de preocupació alhora. Una sensació que contrasta amb l’habitual fortalesa de la nostra pagesia que, tot i estar ferida, segueix ferma i es manté dempeus malgrat totes les adversitats. “Seguir lluitant i tirar endavant”.

Joan Company i Cabau



# Actuacions



## NOVA SENYALITZACIÓ A UTXESA DEDICADA ALS MÉS PETITS DE CASA



Continuant la tasca endegada fa uns mesos, tècnics de TDSNaTur, han estat elaborant aquests dies una nova senyalització feta amb fusta i pirogravada, com les anteriors, però aquest cop dedicada als més menuts. Aquesta senyal vertical representa un petit homenatge als més petits de casa, davant la situació viscuda en els darrers tres mesos confinats, tot i que molts no han sigut conscients de tot el que ha passat. La nova senyalització mostra les **localitzacions de les pel·lícules Disney que existeixen de veritat**, i que moltes les tenim no molt a lluny de casa. Així, quan tot acabi, podrem pensar en fer unes merescudes vacances i passar ben a prop d'una *pel·lícula Disney*.

## COL·LOCACIÓ DE TRES GOSSERES I TAPAMENT DE PORTES I FINESTRES A L'ANTIC ESCORXADOR

L'Ajuntament de Torres de Segre ha habilitat un **espai a l'antic escorxador per a acollir temporalment gossos i altres animals abandonats o perduts**. Amb aquesta actuació s'evitarà haver de portar-los directament a la gossera comarcal o que els nostres veïns o membres del Grup de Rescat hagin de fer-se'n càrrec en instal·lacions particulars. L'Ajuntament es farà càrrec de la manteniment mentre estiguin en dependències municipals i el **Grup de Rescat** custodiarà cada animal mentre no apareguin els seus amos o no es puguin donar en adopció.

Altrament, s'han **tapiat totes les portes i finestres del mateix edifici municipal** per evitar l'ocupació del mateix i no patir cap risc a causa del seu mal estat abans de fer una actuació definitiva per a la seva reforma.



## NOU HORARI D'ATENCIÓ AL PÚBLIC A LES OFICINES DE L'AJUNTAMENT



Les oficines de l'Ajuntament han ampliat el seu horari d'atenció al públic des del passat dilluns 22 de juny.



El nou horari és de **8:30 a 13:30 hores**,  
tots els matins de dilluns a divendres.

Amb aquesta novetat, els veïns i les veïnes de la vila tindran més facilitat per a poder realitzar les seves consultes o tràmits de manera presencial al Consistori.

## INICI DE LES TASQUES DE REPARACIÓ DELS CAMINS DE TERRA I QUITRÀ

A primers de juny s'han començat els treballs habituals de reparació del ferm de tots els **camins de terra i d'asfalt** que configuren els **138 quilòmetres del nostre terme municipal** per garantir la seguretat viària. Una actuació prevista pel mes d'abril, que també s'ha vist afectada per la situació de la pandèmia i l'estat d'alarma decretat, i que ha coincidit amb l'inici de la campanya fructícola i, per tant, l'augment del volum de tractors i vehicles.

Des del principi, s'han començat a tapar conjuntament tant els forats i desperfectes dels camins de terra com els de quitrà. Pel que fa als primers, a dia d'avui, ja s'han reparat el 50 % del total del terme, mentre que els camins pavimentats, que van més endarrerits, presenten una tasca completada que gira al voltant del 20%. Es preveu que aquesta necessària actuació de manteniment pugui estar finalitzada del tot a finals de juliol.



## CONTINUEN LES OBRES DE MILLORA DELS VOLTANTS DE L'ANTIC MOLÍ

Els voltants de l'antic Molí segueixen millorant amb una actuació que oferirà un aspecte renovat i una major seguretat. La **barana de ferro s'allargarà fins a la façana de l'edifici** i protegirà tant a vianants com a vehicles d'una possible caiguda. Aquest element augmentarà l'alçada dels actuals murs de pedra i eliminarà la perillosa separació existent.



També es **reconstruirà el mur i les escales de pedra annexes al Molí** que connecten el carrer -part superior- i el camp de futbol -part inferior-. Ara mateix es troben molt malmeses a causa d'un acte vandàlic. L'obra s'ha iniciat amb la **neteja i condicionament de la rampa de terra lateral** que ha quedat neta per facilitar, en part, l'execució de la resta de tasques descrites que es completaran durant el mes de juliol. Aquest espai també incorporarà una lona geotèxtil que impedirà que les males herbes tornin a créixer.

## INCORPORACIÓ LABORAL DE SIS PERSONES A L'AJUNTAMENT



Recentment, el consistori ha vist augmentada la seva plantilla i ha reforçat tres àrees diferents: les oficines de l'Ajuntament, l'alberg i la brigada municipal.

Per una banda, la **Susana** s'ha incorporat a les oficines de l'Ajuntament i s'encarrega de l'**atenció al públic i d'altres tasques administratives** com la gestió d'altres i baixes del padró, un tràmit molt habitual durant la campanya.

La **Gemma**, la **Laura**, la **Laia** i el **Ramon** han començat a treballar a l'**alberg municipal** i s'encarreguen,

principalment, d'oferir assessorament general en el que puguin necessitar les persones allotjades, de la gestió d'entrades i sortides de la gent, i d'intervenir en cas que sorgeixi algun conflicte entre pagès i treballador. La **Diputació de Lleida** ha facilitat la contractació d'aquestes cinc persones mitjançant una ajuda econòmica.

Per una altra banda, l'**Estefania** serà l'encarregada de dur a terme **tasques de neteja a la via pública** i donarà suport a l'activitat de la brigada municipal durant els pròxims sis mesos.

En una època de l'any on el nostre municipi veu ampliada la seva població i també el volum de deixalles depositades pel terra, la tasca diària que durà a terme l'*Estefania* requereix també de la complicitat i la voluntat de tothom de procurar mantenir els espais de la vila nets, fer ús de papereres i contenidors de reciclatge i denunciar actes incívics que es puguin detectar. Aquesta treballadora s'ha incorporat a través del suport del **Consell Comarcal del Segrià**.



## NETEJA DE DIFERENTS ESPAIS I RETIRADA D'ESCOMBRARIES DEPOSITADES AL TERRA



Al llarg d'aquests dies, membres de la brigada municipal han realitzat **tasques de neteja de diferents espais del nostre poble i de les illes de contenidors** davant l'increment evident de població durant els mesos d'estiu i, per tant, l'augment de deixalles.

A més, des de darrers de juny, la brigada ha realitzat un **repàs de totes les illes de contenidors** i una **recollida, amb el tractor i el remolc, de quantitats importants de bosses d'escombraries tirades al terra** al costat dels contenidors, en moltes ocasions amb espai disponible dins els mateixos, per a dur-les, posteriorment, amb un camió especial a la **planta de reciclatge** corresponent.

Des de l'Ajuntament s'està mirant de controlar una situació que va resultar un problema l'estiu passat a la majoria de poblacions amb el sistema d'illes. S'ha estat registrant matrícules de vehicles reincidents en abocar deixalles a la via pública per poder aplicar sancions.

**!** Des de 'El Pregoner de Torres' volem fer una **CRIDA AL CIVISME** i demanem al veïnat torressenc:

- ✓ Que es miri de reciclar correctament i dedicar esforços per a convèncer als que encara no ho fan. <https://www.residuonvas.cat/>
- ✓ Que no es deixin les bosses o les deixalles al terra si el contenidor està ple. En aquest cas, es porten al següent punt i s'informa a l'Ajuntament.
- ✓ Que s'informi o es denunciï si es visualitza algun abocament al terra o algun acte incívic.

**Per un Torres de Segre més NET i ACOLLIDOR**

NO et quedis callat!, si observes comportaments indeguts, **informa'ns!** **696 982 734**



## PRÒRROGA DEL PRESSUPOST MUNICIPAL 2020



L'**Ajuntament de Torres de Segre** ha decidit **prorrogar el pressupost 2020** tal com s'ha ratificat en la passada **sessió plenària municipal del dia 29 de juny**, aplaçada per causa de la *Covid-19*.

Amb aquesta pròrroga entra en vigor el pressupost de l'any anterior amb les modificacions pertinents en un any complicat que de ben segur ens depararà entrevistes a causa de la pandèmia.

Destacar que mitjançant les **modificacions pressupostàries** oportunes l'Ajuntament donarà prioritat a les inversions previstes i a combatre els efectes d'aquesta preocupant crisi sanitària i econòmica.

Durant l'estiu està previst organitzar l'acte per a **donar a conèixer l'estat de comptes anual**, amb tota la informació del tancament i la liquidació del pressupost anterior.

## REPARACIÓ I SANEJAMENT DEL FERM A LA CRUÏLLA DE PAU CASALS AMB L'ESTATUT DE SAU

A principis del mes de juny, s'ha iniciat una actuació molt necessària per mirar de resoldre la problemàtica existent, any rere any, que es produïa sobre el ferm en la **cruïlla entre els carrers Pau Casals i Estatut de Sau**.

Aquest punt en concret, dins la circumval·lació fixada de pas de camions del municipi, suporta des de fa temps a més a més el pas continu d'altres vehicles de gran tonatge, sobretot durant l'estiu amb l'increment d'aquests per la campanya de la fruita. L'enquitrant superficial que es realitza anualment per tancar els diferents forats, en aquest punt en concret, servia de ben poca cosa ja que al poc temps el paviment s'aixecava de nou per culpa del que es denomina popularment 'panxa de vella', és a dir, terreny fràgil i inestable sota la superfície de quitrà que no compacta i provoca el trencament i aixecament del mateix. Així doncs, per resoldre aquest antic problema i garantir la seguretat de la circulació així com dels vianants, l'Ajuntament ha decidit actuar directament sobre el problema tot aixecant i retirant el paviment deteriorat i la part tova de sota fent una obertura considerable fins a cercar la part compacta per a poder omplir el forat de nou amb 'bolos' o pedra gran, compactar-ho tot bé amb un rodet i aplicar, en darrer lloc, la capa superficial de graveta i quitrà que ha deixat el carrer nou, esperem que per molt de temps.

L'esmentada actuació, que s'havia de dur a terme pels volts de març, es va veure endarrerida com tantes coses per l'aparició inesperada i sobtada de la Covid-19 i s'ha hagut de fer al llarg del mes de juny.

Una obra que s'ha dut a terme en dues fases per evitar tallar la circulació total d'aquest punt tant concorregut de la vila durant l'estiu i que ja s'ha completat al 100 %.



## REPARACIONS D'AVARIES D'AIGUA DIVERSES



Per una banda, la brigada municipal va fer una reparació a la urbanització de la **partida del Fornet d'Utxesa** degut a una avaria en el sistema de l'aigua potable dels habitatges que es va produir fa uns dies enrere.

A finals de juny, aprofitant la important i necessària actuació explicada anteriorment, s'ha sanejat tot el sistema de sota els carrers afectats, substituint l'antiga canonada d'aigua potable que presentava pèrdues i revisant el clavegueram d'aquest punt.

Per fer aquesta darrera actuació, es va haver de tallar el subministrament d'aigua potable al municipi més hores del previst inicialment per uns contratemps que van fer endarrerir la instal·lació completa abans de tornar a donar l'aigua. Una situació que sabem que es complicada a l'estiu i que va ocasionar certes dificultats. Des d'aquí demanem disculpes per les molèsties ocasionades.



## POSADA A PUNT DE L'ESCOLA CARRASSUMADA PEL RETORN A LES CLASSES I EL CASAL D'ESTIU

Tot coincidint amb la **finalització oficial d'un curs escolar**, marcat pel confinament de l'alumnat i professorat a casa des de mitjans de març, i l'**inici d'un Casal d'Estiu** condicionat per les mesures i restriccions decretades per la **pandèmia de la Covid-19**, al llarg d'aquests dies s'han efectuat un seguit de tasques de manteniment, neteja i posada a punt de bona part de les instal·lacions del nostre centre educatiu, des de l'espai d'educació infantil fins a l'edifici de primària.

- ✓ D'entre les primeres actuacions destaquem les feines efectuades per l'equip de la brigada municipal de **retirada de males herbes, neteja i desinfecció dels espais d'esbarjo així com les zones habituals de contacte** com finestres, portes, manetes, etc.

A més, l'Ajuntament ha contractat també els **serveis d'una empresa de neteja encarregada de vetllar dels espais interiors de l'Escola** establint un protocol específic diari i setmanal pels dos mesos del Casal d'Estiu i l'inici del curs escolar.

- ✓ En darrer terme s'ha realitzat una actuació prevista i reclamada des de feia temps des de la Direcció del centre com ha estat la **retirada dels arbres existents de l'esbarjo de primària**, que aixecaven el terra de formigó amb les seves arrels i malmetien l'estructura de l'Escola amb les seves branques, després de sol·licitar i obtenir l'autorització per part del *Departament d'Educació a Lleida*.

En un principi tant sols s'havien d'arrencar els arbres més propers a l'edifici però, finalment, veient que estaven podrits per dins, s'ha decidit retirar-los tots. Els 'xops' o pollancrecs arrencats, una espècie poc adient per plantar en un espai com l'Escola i propis del bosc de ribera, han estat substituïts per un seguit de moreres que s'han plantat més separades i espaiades per garantir una zona d'ombra confortable i segura. A més, aquest tipus d'arbres resultaran més còmodes de cuidar i realitzar les tasques d'esporga de branques a diferència dels anteriors.

- ✓ S'ha aprofitat per instal·lar-hi els tubs de reg així com un de drenatge cobert amb pedra per mirar de resoldre també els problemes d'embós en aquest espai del pati.



## DONACIÓ DE 'LA CAIXA' QUE L'AJUNTAMENT DESTINARÀ A MILLORES A L'ALLOTJAMENT

L'Ajuntament destinarà **2.500 euros** addicionals a **millorar les condicions de l'allotjament municipal i adquirir nous productes** que garanteixin la salut de les persones contractades que participen en la campanya de la fruita.

Aquesta donació de **Fundación "La Caixa"** permetrà finançar llençols, mascaretes, gels, llits i matalassos, complint les mesures preventives establertes per les autoritats sanitàries davant de la situació derivada de la *Covid-19*.

En total, quinze consistoris de les comarques del *Segrià*, la *Noguera*, el *Pla d'Urgell* i l'*Urgell* s'han pogut beneficiar d'aquesta col·laboració.



*Allotjament d'Alcarràs.* Alcaldes i alcaldesses de diferents municipis de la comarca amb representants de 'La Caixa' ratificant l'acord de col·laboració de l'Entitat amb les poblacions fructícoles.

## CRIDA A LA MÀXIMA PRUDÈNCIA I COL·LABORACIÓ DAVANT EL REPUNT DE CASOS POSITIU

**TRIA UN ESTIU AMB PREVENCIÓ**

**Tria /Salut Protegeix-te**

- POSA'T LA MASCARETA
- RENTA'T LES MANS
- RESPECTA LA DISTÀNCIA
- NO COMPARTIIXIS ESTRIS, BEGUDA O MENJAR
- HIDRATA'T
- FES SERVIR CREMA SOLAR
- EVITA LA CALOR.
- REFRESCA L'AMBIENT

/Salut Generalitat de Catalunya 75 Milions de futurs

L'Ajuntament de **Torres de Segre**, a través de les xarxes socials pròpies i l'*eBando*, ha fet una **crida d'alerta a la població per extremar les mesures de precaució davant el repunt de casos positius de Covid-19 al nostre territori.**



Després de superar un confinament i l'estat d'alarma durant més de dos mesos, s'ha arribat a una situació més favorable i l'aixecament de les restriccions més estrictes que ha propiciat un cert relaxament en general provocant, en els darrers dies, un repunt important de casos positius de la *Covid-19*, en moltes poblacions amb diversos casos també a la nostra.

Els membres de l'actual Consistori, i de ben segur que tota la població, mostra la seva preocupació per aquesta situació que esperem i desitgem que no acabi sent greu, tanmateix confiem en el **Sistema de Salut de Catalunya** i ens els seus protocols d'actuació per controlar l'expansió del virus.

No obstant, demanem una vegada més a tothom que no abaixem la guàrdia i seguim adoptant les mesures pertinents, almenys fins que hi hagi vacuna. Cal seguir extremant les precaucions ja que la *Covid-19* no ha desaparegut i segueix ben present.

**MANS NETES** **2METRES** **MASCARETA**

Si no pots mantenir la distància de seguretat, i respectant-ne el temps de vida útil



**Posar-se la mascareta, rentar-se sovint les mans o mantenir la distància física ajuden a evitar un nou rebrot.**

Aquest estiu, no abaixem la guàrdia i #TriaSalut a Torres de Segre!  
Siguem responsables, si us plau. Cuideu-vos, cuidem-nos. Ens en sortirem!.



# La Fotografia del mes

LA FOTOGRAFIA DEL MES

## Característiques de la fotografia

DIAFRAGMA: 11

EXPO: 1/10

ISO: 100

FOCAL: 40

*"A Torres de Segre tenim llocs com aquest... Tot contemplant la posta del Sol des del 'Fornet' a Utxesa ens dibuixa un paisatge propi d'una pel·lícula. La bellesa dels colors amb la quietud de l'aigua, transmeten una indescriptible sensació de tranquil·litat i serenor".*

*Josep M. Prada*

Josep M. Prada



\*Fotografia en representació de tot el grup

## “Sols el poble salva al poble”

- Bení Txanok -

### IRENE RUESTES I BERNIS

Vaig néixer el 14 de maig de l'any 2003, tinc **17 anys**. Els meus pares són la **Maite Bernis** i el **Cèsar Ruestes**, no tinc germans. El meu hobby és ballar. Estudio **4t d'ESO** a l'**INS d'Alcarràs**.

### ANNA QUÍLEZ I ALFÉREZ

Vaig néixer el 2 de gener de l'any 1997, tinc **23 anys**. Els meus pares són la **Teresita Alférez** i l'**Aureli Quílez** i tinc un germà, l'**Aaron**. El meu hobby és escoltar música. Soc **mestra d'Educació Infantil**.

### MARIA MESALLES I MONTULL

Vaig néixer el 10 de juny de l'any 1997, tinc **23 anys**. Els meus pares són el **Josep Mesalles** i la **Mercè Montull** i tinc un germà, l'**Albert**. Els meus hobbies són llegir i fer manualitats. **Psicòloga de formació**.

#### Quan i perquè va decidir crear el grup de voluntàries?

El grup de voluntàries va **néixer en una conversa de whatsapp**, en adonar-nos de la **necessitat dels col·lectius de risc per fer activitats quotidianes** com anar a fer la compra o anar a la farmàcia. Vam pensar que, igual que a la resta de pobles, a **Torres de Segre** també era necessari.

#### Quines han estat les vostres feines?

Bàsicament, les nostres feines han estat anar a **fer petites compres d'aliments** i **anar a buscar medicaments a la farmàcia**. De forma puntual, compres setmanals i de productes no essencials.

#### Quin ha estat el procediment per dur-les a terme?

Com que vam fer difusió de tres telèfons mòbils per contactar-nos, els veïns i les veïnes ens trucaven. Després, gestionàvem la feina en funció de qui tenia disponibilitat en aquell moment. **Cal dir que hem fet un grup d'una trentena de joves\*!**

*\*Grup voluntaris i voluntàries: Albert Morell, Aleix Filella, Anna Bisus, Anna Quílez, Ares Domènech, Ariadna Panades, Axel Curcó, Brian Curcó, Edu Pons, Èlia Masgoret, Eric Monné, Ester Pau, Eva Goixart, Gabriel Florensa, Gemma Bercero, Irene Forcat, Irene Ruestes, Joel Monné, Joel Morell, Jordi Ribes, Maria Mesalles Montull, Maria Mesalles Rodriguez, Miranda Miró, Pau Florensa, Raquel Alcázar, Robert Florensa, Shiddharta Polo i Winona Olivera.*

### Quines mesures sanitàries heu adoptat?

Mantenir les distàncies de seguretat, dur mascareta i guants al llarg de tot el “servei”.

### Quina ha estat la resposta?

La resposta ha anat avançant, de la mateixa manera que ho ha fet la Covid-19. Al principi, el desconeixement va fer que molt poca gent es posés en contacte amb nosaltres. Més endavant, a mesura que van augmentar les restriccions i la “por”, les demandes també van incrementar-se. Ara, des de que no hi han tantes limitacions ningú ens ha tornat a trucar.

### Quantes actuacions heu fet?

Doncs la veritat és que no les hem comptat! Però una cinquantena, més o menys.

### Quina ha estat la tipologia de la gent a la que heu ajudat?

Hem ajudat, sobretot, a **gent gran**, ja que ha estat el col·lectiu de més risc durant la pandèmia. Així com també **famílies que han estat confinades i/o amb diagnòstic de Covid-19**.

### Us heu sentit gratificades?

**Anna Quílez:** “Personalment, en totes les actuacions que he fet, m’he sentit molt gratificada. Els veïns i les veïnes del poble m’han donat reiteradament les gràcies cada vegada que els ajudava.

Ara, que ja hem entrat en aquesta nova normalitat, una veïna va venir a casa a donar-me-les una altra vegada i he de dir, que jo he estat encantada de poder ajudar i de sentir-me útil!”.

**Irene Ruestes:** “Jo sempre que he pogut fer un servei m’he sentit útil, agraïda i amb una gran satisfacció de poder ajudar i servir a altres persones del poble.

Quan he anat a portar la compra, sempre m’han donat les gràcies. Ho tornaria a fer!”.

**Maria Mesalles:** “I tant! Ha estat una experiència molt enriquidora el fet de poder ajudar a totes aquelles famílies que ho han necessitat; la seva mostra d’agraïment un cop prestada l’ajuda és el que més recordo ara que ja han passat uns dies”.

### Ens voleu contar alguna anècdota?

Les treballadores d’un establiment del poble, després d’anar-hi diversos dies i per diferents persones ens deien: un altre cop aquí? Sort en tenim de totes vosaltres!.

### Quina és la vostra valoració com a grup?

Estem molt contentes d’haver pogut ajudar als veïns i veïnes del nostre poble quan ho han necessitat i de la seva mostra de confiança vers nosaltres.

### Com veieu el futur de la societat després de la Covid-19 dins d’aquesta nova normalitat?

**Anna Quílez:** “Doncs no ens enganyem, jo veig la nova normalitat una mica complicada, la veritat. Però com tot, ens hi adaptarem i ens en sortirem!. Estic segura que d’aquí un any, per exemple, ja estarà tot més normalitzat i veurem estrany coses que fèiem fins ara (a mi almenys, ja em passa)”.

**Irene Ruestes:** “Jo opino que com abans no serà, ens costarà. Hi ha gent que va amb molta por i que hauran de tenir molta cura amb la gent gran, ja que són els més vulnerables. Esperem que amb el temps es normalitzin les coses”.

**Maria Mesalles:** “Considero que el retorn a la nostra vida diària serà diferent a com vivíem fins ara. La pandèmia ens ha aportat una visió diferent de qui som com a societat; afectant per exemple la forma de relacionar-nos amb la resta”.

*Anna - Irene - Maria*

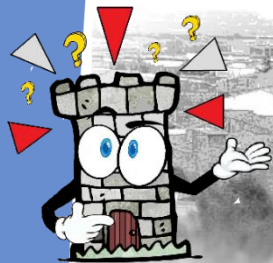
*Si fem una ullada retrospectiva de tot el que ha passat a la societat en general i al nostre poble en particular en els darrers tres mesos, podem veure que molta gent a la que no coneixíem prou bé, ens ha sorprès gratament.*

*A Torres de Segre hi han hagut moltes mostres de solidaritat i la del nostre jovent és molt remarcable.*

*Val a dir que sí tenim joves solidaris/es que es preocupen pels demés... podem tenir esperança en el nostre futur, i això t’omple de satisfacció!*

**Pepita Ruestes i Piñol**

Regidora de Cultura de l’Ajuntament de Torres de Segre



# Sabies que ...

espai d'història local

**AQUEST MES S'HA ENDERROCAT 'LA PISTA DEL CAFÈ', UN ESPAI AMB MOLTA HISTÒRIA AL DARRERE**

Any 2010. Sopar celebració de la Quinta del 55

'La Pista' pertany a la **família Masgoret** des de fa, aproximadament, **150 anys**. Hi ha documentació que confirma que l'**any 1870**, aquest espai ja pertanyia al **Sr. José Masgoret (1830 - 1881)**, al que ja li deien "*el cafetero*", casat amb la **Sra. Tadea Prim i Vidal (1831 - 1887)** - rebesavis de l'actual propietari, l'**Eloi Masgoret i Escolà** -.

Els terrenys de 'La Pista' sempre han estat gestionats pels propietaris del bar que enllaça amb la mateixa, actualment **Bar Virgínia**. En aquells temps però, eren bancals sense cap construcció.

En **Joan Masgoret i Prim (1857 - 1931)**, fill d'en *Josep* i de la *Tadea* també va ser cafeter. Ell, juntament amb la seva esposa, la **Magdalena Ribes i Pons (1867-)**.



Joan Masgoret Prim amb la Magdalena Ribes i la seva neta, Teresa



En Joan Masgoret i Ribes amb la seva esposa la Virgínia Ricart i els seus tres fills.

El fill del matrimoni, en **Joan Masgoret i Ribes (1890 - 1933)**, casat amb la **Virgínia Ricart i Pons (1894 - 1936)**, van ser els que van construir la **primera Pista**. Algunes veus de veïns i veïnes més grans del poble ens han dit que abans de la *Guerra Civil* ells i elles ja hi havien ballat!

El matrimoni va tenir tres fills: la **Teresa**, el **Josep** i el **Fernando**. No obstant, la parella va morir ben jove. Ell, abans de la Guerra Civil i ella va ser víctima d'una bomba caiguda durant el mateix conflicte bèl·lic. Després de la batalla i durant uns anys, es va fer càrrec de l'empresa el fill gran del *Joan*, el **Pepe Masgoret i Ricart**.

Un dels fills del matrimoni desaparegut, el **Fernando Masgoret i Ricart**, tot i néixer a *Torres de Segre*, es va criar a *Barcelona* amb un oncle seu al quedar-se orfe tant aviat. Allí va estudiar electrònica però sense trencar mai el vincle amb el nostre poble ja que per les *Festes Majors d'estiu*, oncle i nebot venien sempre a *Torres*.

Un any però, el *Fernando* va conèixer a la **Dominica Escolà i Prim** i ja no va voler marxar més cap a la *Ciutat Comtal*. Els seus estudis de 'técnico práctico en radio' el van ajudar a dedicar-se, durant un temps, a la reparació de ràdios que aleshores eren uns dels mitjans de comunicació més emprats. Quan la **parella es va casar l'any 1951** es van convertir en els nous 'cafeters'.



Darrere el taulell del Cafè, en **Fernando Masgoret** amb la seva esposa **Dominica Escolà** i la seva mare, la **Maria Prim i Torrent**.



Un **Fernando Masgoret** pensatiu amb la cigarreta a la boca, un tret característic d'ell.

Segons ens conta l'*Eloi Masgoret*, el *Fernando* tenia una visió molt particular

del negoci, influenciat per la seva vivència durant anys a *Barcelona*, implantant al nostre municipi una gestió molt més moderna i avançada de la que tothom estava acostumat. Moltes van ser les apostes i propostes que en *Fernando* implantà per tirar endavant aquest negoci familiar amb '*La Pista*' com a espai estrella. Allí aconseguí portar-hi l'estrena de les millors pel·lícules del moment. L'**any 1958**, per exemple, es va estrenar a Torres '**La Violetera**', una pel·lícula musical italo-espanyola del 1958 protagonitzada per *Sara Montiel*, que va

resultar un èxit de taquilla venent unes 1012 entrades, una quantitat molt significativa tenint en compte l'època de la que parlem.

El *Fernando* va pagar per aquesta pel·lícula unes 5.000 pessetes, vuit vegades més del que valien les altres.

Moltíssims altres films, la majoria d'ells de màxima actualitat, van arribar a passar també per '*La Pista - Cine Nuevo*' durant la dècada dels anys 1950 i 60 esdevenint un lloc privilegiat.

Molts cops les pel·lícules es visionaven varies vegades durant el cap de setmana, normalment els dissabtes per la nit i els diumenges en sessions de tarda i de nit. Per la **Festa Major d'estiu es compaginaven també les sessions de cine amb les de ball**. Tot això comportava també molt d'enrenou. S'havien de treure les

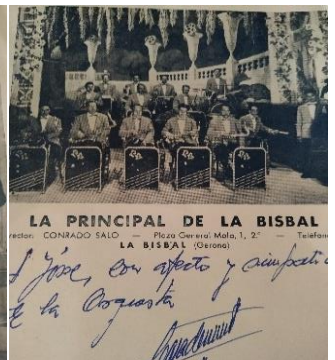
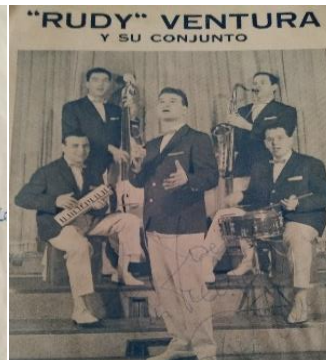


En **Ramon Rubio**, més conegut com '**Lo Colino**' i considerat un membre més de la família, al lloc des d'on es projectaven les pel·lícules del 'Cafè'.

fileres de butaques del cinema per portar-les a la '*Pista*' i després tornar-les altra vegada al lloc per fer espai per a la sessió de ball. Per aquesta tasca, apart dels fills del matrimoni també hi col·laborava el **Sr. Ramon Rubio i Monné**, conegut per la majoria com '**lo Colino**'. Ell sempre ha estat una persona vinculada amb tot el relacionat amb el *Cafè Virginia*. Fou un puntal de la família, amic entranyable del *Fernando* i com un segon pare pels *germans Masgoret* quan eren petits. '*Lo Colino*' escombrava '*La Pista*', penjava paperets, treia centenars de galledes d'aigua quan s'inundava per un fort aiguat..., sense parlar de la seva feina d'acomodador a la *sala de cinema* que tants records ens porta a tots i totes els vam tenir la sort de poder-hi assistir algun cop.

Fent gala de bon empresari, el **Fernando** va programar també uns **cartells de Festa Major** amb les millors orquestres d'aquells temps, com per exemple l'**Orquestra Carabana** o el conjunt de **Rudy Ventura**. Les dues millors de Catalunya dels anys 50, **la Principal de la Bisbal i la Costa Brava**, frisaven per venir a tocar a 'La Pista'.

Destacable també les nombroses actuacions de cantants coneguts com **Antonio Machín**, que vingué dos cops, **La Gelu**, **Josep Guardiola**, **Ramon Calduch**, **Luisita Tenor** o **Eliseo del Toro**... entre moltes altres. En acabar les sessions de ball, tant les orquestres com els artistes, es dedicaven a signar autògrafs entre els seus/es fans.



Dedicatòries diverses d'artistes i grups musicals que dedicaven a la gent de 'La Pista' un cop finalitzaven les seves actuacions. En aquest cas, són autògrafs a la **Josefina Puigvecino**.



El concert de l'**Antonio Machín**, una autèntica estrella musical del moment, va ser una de les actuacions més mediàtiques.



Molts diumenges, en aquest espai d'oci de la vila, també hi tocava el grup local '**Els Nois del Segre**'\*, que més tard s'anomenarien **Orquestra Las Vegas** i després **Orquestra Harlem Club**.

Un interessant descobriment d'aquesta orquestra que hi hagué a Torres, fruit de la cerca d'informació per aquest reportatge. \*Un grup del que queda pendent esbrinar més coses per dedicar-hi un reportatge més complert en un altre 'Sabies que...' com a un nou fragment de la nostra història.

Posteriorment, també es va poder ballar amb un bon grapat de conjunts de l'època com **Els Mustang**, **Los Alba**, **Fórmula V**, **Toni Ronald**, **Los Bravos** o **Los TNT**... Tardes i nits de sessions inoblidables amb actuacions de primera que van posar el nom de **Torres de Segre** ben amunt i un autèntic reclam per balladors i balladores d'arreu que, al llarg d'aquests anys, van passar per 'La Pista' a gaudir d'una bona vetllada de ball. Per amenitzar l'estada del veïnat i dels i les assistents d'altres indrets en aquest espai que avui ja és història, el **Fernando** també va dissenyar i va fer col·locar a la pista unes estructures rodones de fusta amb unes bombetes de colors d'un metre i mig de diàmetre, penjades d'un cablejat, que van fer les delícies de les nits de festa a la fresca creant un ambient festiu digne d'aquest espai protagonista d'aquest reportatge.



Una bona representació del jovent torressenc a 'La Pista', punt d'encontre i de celebració habitual de l'època al nostre poble.





Dos torresencs gaudint del ball a *la Pista*, en Serafí Ruestes i la Teresa Estadella

Durant més de quinze anys el somni del *Fernando* es va fer realitat, fent gaudir a la gent de *Torres de Segre* com si estiguessin en les millors pistes de ball i cinemes de *Barcelona* i fer que el nostre poble es conegués com un dels més moderns de la província.

Al llarg d'aquells anys, en aquelles múltiples sessions, es van **conèixer i formar parelles que avui són matrimonis grans del poble**. Ells són possiblement els que tenen els millors records d'aquest lloc que avui volem recordar.

A més, '*La Pista*' era el **lloc d'esbarjo dels germans Masgoret** i dels seus amics i amigues així com de diferents veïns i veïnes. Era com un segon pati escolar, allí hi jugaven totes les tardes. Segons diuen ells mateixos, els *Reigs Mags d'Orient* portaven els regals més moderns i espectaculars

del poble a la 'canalla del Cafè'. Hi conduïen un flamant cotxe o bé un luxós tren amb vagons i una locomotora que treia vapor com les de veritat... Això no treu que, quan eren més petits i el *Fernando* i la *Virgínia* tenien feina, no els enviessin alguna estona "**al Caixó**". En aquell temps, el tabac venia en unes caixes grans de fusta. El *Fernando* en va folrar una amb suro i hi enviaven a la seva canalla per a que no destorbessin. Quan la cosa estava una mica més tranquil·la, ja els deixaven sortir del 'Caixó' per anar a córrer a la pista.

Al cap d'uns anys, l'**Ajuntament** va crear una **Comissió** encarregada de **gestionar les orquestres de la Festa Major**. Poc a poc, l'èxit que havia tingut '*La Pista*' es va anar refredant i diluint amb un període posterior d'inactivitat.



En Fernando Masgoret jugant a '*La Pista*'



Els germans Masgoret Escolà gairebé al complet, falta el *Fernando*. A la imatge: la *Virgínia*, el *Joan*, el *Florencio*, la *Rosa* i l'*Eloi*.

El matrimoni d'en *Fernando Masgoret* i la *Dominica Escolà* va tenir sis fills: el **Fernando**, el **Joan**, la **Virgínia**, l'**Eloi**, la **Rosa** i el **Florencio**.

Tots sis han treballat, en més o menys mesura, al *Cafè Virgínia*, però seria l'*Eloi* - el quart dels germans - el que amb el temps agafaria les regnes del negoci familiar.

L'any 1982, quan l'**Eloi Masgoret** va tornar de fer la "Mili" va començar una renovació generacional a '*La Pista*' i al negoci en general.

L'*Eloi* ens explica que hi va haver uns anys en que, juntament amb la seva esposa, la **Marina Aumatell** i

**Monné**, el seu germà en **Florencio Masgoret** i d'altres altres persones com en **Xavier Domènech** i la **Lluïsa Polo**, van treballar molt intensament servint a '*La Pista*' on hi va construir una barbacoa i la va equipar amb taules i cadires per a poder fer sopars a la fresca, llogant alguna que altra actuació musical, de tant en tant. També va plantar-hi més arbres (una magnòlia, un castanyer o una morera, entre altres), va acabar de pavimentar el que faltava i va obrir al *carrer Vinyes de Dalt* la porta posterior. Fins aleshores, sempre s'hi havia accedit per l'entrada del bar.





Entre moltes altres actuacions, l'any 1986 en va tenir lloc una d'Escala en hi-fi. El grup local 'El Cau' va fer vibrar un públic entregat en el millor escenari possible, la 'Pista'.

Després de l'Eloi i la Marina, tant el Bar-Restaurant com la 'Pista' han passat per diferents gerències que han explotat l'espai en qüestió d'aquest reportatge, sobretot, com una alternativa gastronòmica als capvespres calorosos d'estiu.



Any 1986. Actuació del grup local 'El Cau' a l'escenari de 'La Pista del Cafè' amb una gran afluència de gent.

De nou, el 'SABIES QUE...' de la present revista municipal recull un reportatge, en forma de petit reconeixement, d'un altre dels espais, malauradament, ja desapareguts del nostre poble amb molts records i històries inesborrables al seu darrere. Un article que, de ben segur, farà reviure vivències i moments de tot tipus a molts veïns i veïnes però que també permetrà mostrar i donar a conèixer el que fou l'essència d'aquest magnífic espai tant a les generacions més joves actuals de la nostra vila com a les que vindran. Per cloure, també hem considerat interessant completar aquest article amb la veu de la saga dels germans Masgoret, una generació que hi ha viscut i s'hi ha criat, des dels seus orígens fins fa relativament poc:



*"Si tanco els ulls, sembla que encara vegi al pare amb aquell puret apagat a la boca, darrere el taulell de la pista mirant el rellotge. Les orquestres tenien contractades sessions de ball d'una hora i tres quarts. Moltes d'elles volien plegar abans d'hora i ja veus el puro del Fernando anant amunt i avall tot nerviós fent baixar tots els sants del cel. Era un home de negoci i de paraula!"*

Fernando Masgoret i Escelà ('El grandot', tal com li diuen la resta de germans)

*"Avui, crec que molts tenim memòria d'aquells anys. Les sessions de cinema a la fresca i les sessions de ball dels diumenges d'estiu. D'aquí a uns quants anys més, alguns dels nostres nets o besnets potser llegiran en alguna xarxa social que els seus padrins o repadrins van poder gaudir d'uns grans esdeveniments de cinema i de música a 'La Pista' de Torres de Segre".*

Joan Masgoret i Escelà



*"Jo me'n recordo que quan teníem uns deu anys, jugàvem sempre a la pista amb els amics i les amigues a 'papes i mames', a 'indios' o a 'l'escondite'. La Pista era la casa de tothom, sempre estava plena de canalla".*

Virginia Masgoret i Escelà

*“Jo devia tenir uns vuit o deu anys quan va venir a cantar ‘El Machín’ per segon cop a ‘La Pista’. En aquells temps, de ‘negres’ no se’n veien gaires a Torres. Jo li vaig dir que era un ‘Marrano’ que no es devia rentar mai la cara perquè la portava molt bruta!. A l’home... no li va agradar massa!”.*

*Rosa Masgoret i Escolà*



*“Quan era petit i venien les orquestres, la meva germana Rosa i jo sempre anàvem darrera els músics o els cantants. Moltes vegades, mentre muntaven els instruments i col·locaven els altaveus, jo pujava a l’escenari, agafava els bastons i em posava a tocar la bateria. Quan venia algun músic i em deia “Noi! deixa-ho estar això, que no veus que ho trencaràs!”, jo marxava corrent no fos cas que em toqués algun clatellot!”.*

*Florencio Masgoret i Escolà*



Estat actual del solar que va ocupar durant molts anys 'La Pista del Cafè Virgínia'. A la imatge encara s’hi veu la magnòlia que va plantar l’Eloi.

**Aquest passat mes de juny ‘La Pista’ ha estat enderrocada** ja que una de les cases laterals des d’on s’hi accedia i que era propietat de la família, construïda de tàpia i bigues de fusta, havia mostrat signes evidents d’estat ruïnós i calia tirar-la a terra per evitar mals majors. S’ha aprofitat la mateixa actuació per retirar també tot el paviment que va ocupar al seu temps la pista per deixar el solar ‘net’.

Dins dels prop de 800 metres quadrats plens de... ‘res’ que hi ha ara, qui sap si encara queden algunes minúscules partícules de so: de música, de les paraules tendres dels festejos, de secrets, de rialles, de plors o de tanta vida com hi ha hagut?.

Quan li hem preguntat a l’**Eloi Masgoret** el perquè d’aquesta pèrdua, ens ha dit amb la veu mig trencada:

*“El meu pare no la va voler vendre mai... Jo tampoc!. Ho he fet, per l’únic que es podia fer... pels meus dos fills!”.*

I és que a l’**antiga Pista del Cafè Virgínia** està previst construir-hi dues cases, una pel **Xavier** i l’altra per l’**Èlia**, els dos fills de l’**Eloi** i la **Marina**. De la totalitat d’aquest gran terreny s’hi han deixat uns 100 metres quadrats pels qui portin la gestió del **Bar-Restaurant Virgínia**.



**P**erò si mirem el costat positiu del desenllaç final d’aquesta bonica història..., sempre podrem dir que **‘La Pista del Cafè Virgínia’ continuarà formant part de la família Masgoret**. En donarà fe de tot plegat **la magnòlia** que ha quedat dempeus com a ferm testimoni d’un passat esplendorós.

16 de Juny del 2020. Els pagesos semblava que ens estàvem sortint de la complicada situació. La gent d' alguna manera aclaria i la campanya prometia ser bona. Hi havia menys fruita i a Europa també. De sobte, la pedregada... Semblava una nevada; una riuada d' aigua barrejada amb boletes de gel negava els carrers. No pintava gens bé; era ja tard i demà de bon de matí es veurien els resultats. El matí fou dantesc... zones properes al poble, tot destrossat, zones allunyades cap a *Sunyer*, millor sort. Peritacions immediates, la majoria tenien assegurança, alguns no. Els que els ho va afectar amb més del 50% alegria continguda, doncs els preus de campanya semblaven més alts que els de la pòlissa. Tot i això, molta gent contenta perquè la campanya prometia ser complicada i aquesta era una sortida de la competició digna i segura.

Alguns hem seguit competint... El mandat de produir aliments segueix viu de la nostra part. La competició a semifinals no és fàcil. Nous reptes i problemes. Ara venen inspeccions de treball i intimiden a la gent. De treballadors no en falten, tot i que en el meu cas i en el de molts els habituals s' han quedat als seus països.

Comencen les infeccions de *Covid-19*; és triplica el número de casos al poble i a les centrals fructícoles. No podem saber com acabarà la final. Qui la guanyarà o qui farà un bon paper. Probablement ningú farà podi, o tan sols els bancs i els organismes de l' Estat intentaran salvar les naus.

Temps molt complicats... malgrat tot, cada cop en sabem més. La campanya de la fruita havia d' arribar, era previsible i la fina línia que separa l' economia d' altres valors de la vida està traient espurnes. Malgrat tot..., cal seguir endavant. Salut i sort !

Quim Estadella



Ajuntament Torres de Segre

